

中期報告 2013





註：在本報告中，除非內文另有所指外，所有財務指標均以人民幣為單位。

目錄

2	主要業務數據概覽
4	主要財務數據概覽
6	董事長致辭
8	管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析
22	業務表現
27	投資者關係
28	公司治理
29	重大事項披露
36	中期財務信息的審閱報告
37	簡明合併中期資產負債表
39	簡明合併中期利潤表
40	簡明合併中期綜合收益表
41	簡明合併中期權益變動表
42	簡明合併中期現金流量表
44	簡明合併中期財務信息附註
73	公司資料
75	釋義

主要業務數據概覽

項目	2013年1-6月	2012年1-6月 (經重述)	變化比率(%)
一、煤炭業務(萬噸)			
商品煤產量	5,884	5,592	5.2
商品煤銷量	7,517	7,277	3.3
其中：自產商品煤銷量	5,629	5,443	3.4
二、煤焦化業務(萬噸)			
焦炭產量	92	92	0.0
焦炭銷量	120	119	0.8
其中：自產焦炭銷量	91	90	1.1
甲醇產量	5.8	6.5	-10.8
甲醇銷量	6.8	9.4	-27.7
尿素產量	5.0	☆	-
尿素銷量	1.2	☆	-
三、煤礦裝備業務			
煤礦裝備產值(億元)	33.3	46.5	-28.4
煤礦裝備銷量(萬噸)	16.2	19.5	-16.9

- 註： 1、本集團2012年下半年從中煤集團所屬進出口公司收購唐山溝公司80%股權，對比較期相關數據進行了重述，下同。
- 2、本集團同時負責銷售中煤集團所屬龍化集團全部甲醇產品。
- 3、本集團山西靈石焦爐煤氣制化肥項目於2013年5月末轉為固定資產，本期尿素銷量只包括6月份數據。
- 4、☆：當期未發生，下同。

商品煤產量(萬噸)	2013年1-6月	2012年1-6月 (經重述)	變化比率(%)
平朔公司	4,501	4,439	1.4
上海能源公司	404	390	3.6
中煤華晉公司	301	13	2,215.4
東坡公司	349	415	-15.9
南梁公司	104	72	44.4
唐山溝公司	66	68	-2.9
朔中公司	264	334	-21.0
大中公司	151	204	-26.0
陝西公司	69	5	1,280.0
合計	5,884	5,592	5.2

- 註： 1、2013年1-6月商品煤產量合計數抵銷了內部交易量325萬噸，2012年1-6月抵銷內部交易量348萬噸。
- 2、由於禾草溝煤礦尚未納入本公司合併範圍，陝西公司商品煤產量按管理口徑統計。

主要業務數據概覽

煤礦裝備產值(億元)	2013年1-6月	2012年1-6月	變化比率(%)
輸送設備	13.2	17.6	-25.0
支護設備	9.9	13.9	-28.8
掘進機	3.1	4.5	-31.1
採煤機	4.0	5.0	-20.0
礦用電機	3.1	5.5	-43.6
合計	33.3	46.5	-28.4

商品煤銷量(萬噸)	2013年1-6月	2012年1-6月 (經重述)	變化比率(%)
(一)自產煤內銷	5,603	5,404	3.7
按區域：華北	2,974	2,115	40.6
華東	2,024	2,266	-10.7
華南	605	995	-39.2
其他	☆	28	-
按煤種：動力煤	5,321	5,401	-1.5
焦煤	282	3	9,300.0
按合約：長約	3,327	2,352	41.5
現貨	2,276	3,052	-25.4
(二)自產煤出口	26	39	-33.3
按區域：台灣地區	26	7	271.4
日本	☆	32	-
按煤種：動力煤	26	39	-33.3
焦煤	☆	☆	-
按合約：長約	26	39	-33.3
現貨	☆	☆	-
(三)買斷貿易	1,709	1,665	2.6
其中：國內轉銷	1,639	1,441	13.7
自營出口	2	2	0.0
進口貿易	54	217	-75.1
轉口貿易	14	5	180.0
(四)進出口代理	179	169	5.9
其中：進口代理	77	41	87.8
出口代理	102	128	-20.3
合計	7,517	7,277	3.3

主要財務數據概覽

合併資產負債表摘要

單位：億元

項目	於2013年 6月30日	於2012年 12月31日	變化 百分比 (%)	財務報表 附註
資產	1,936.58	1,856.87	4.3	
其中：物業、廠房及設備	955.41	855.10	11.7	附註7
採礦與探礦權	322.13	324.79	-0.8	附註8
對聯營公司的投資	90.91	84.84	7.2	
存貨	73.16	66.97	9.2	附註10
應收賬款及應收票據	133.96	113.94	17.6	附註11
初始存款期超過3個月的定期存款	86.27	94.71	-8.9	附註13
現金及現金等價物	84.83	132.22	-35.8	附註13
權益	1,022.15	1,014.20	0.8	
其中：本公司股東應佔權益	871.35	867.26	0.5	
非控制性權益	150.80	146.94	2.6	
負債	914.43	842.67	8.5	
其中：長期借款	250.74	201.71	24.3	附註15
長期債券	199.35	199.06	0.1	附註16
關閉、復墾及環境成本撥備	11.86	11.74	1.0	附註20
應付賬款及應付票據	178.64	161.02	10.9	附註18
短期借款	65.47	51.30	27.6	附註15

合併利潤表摘要

單位：億元

項目	截至2013年	截至2012年	變化 百分比 (%)	財務報表 附註
	6月30日止 6個月	6月30日 止6個月 (經重述)		
收入	403.98	457.20	-11.6	附註6
銷售成本	331.61	360.93	-8.1	
毛利	72.37	96.27	-24.8	
經營利潤	52.21	73.27	-28.7	
稅前利潤	52.06	73.62	-29.3	
本期利潤	38.99	55.25	-29.4	
本公司股東應佔利潤	32.21	51.82	-37.8	
歸屬於本公司股東的每股基本盈利(元/股)	0.24	0.39	-38.5	

分部經營業績摘要（截至2013年6月30日止6個月及於2013年6月30日）

單位：億元

項目	煤炭業務	煤焦化業務	煤礦裝備業務	其他業務	非經營分部	抵銷	合計
收入	335.12	19.47	39.30	17.85	-	-7.76	403.98
其中：對外交易收入	333.73	19.47	36.63	14.15	-	-	403.98
經營利潤	50.70	-0.02	3.23	0.16	-1.86	-	52.21
稅前利潤	48.47	-0.15	3.22	-0.07	0.59	-	52.06
資產	972.74	299.91	152.82	88.26	466.39	-43.54	1,936.58
負債	346.44	93.82	53.96	48.39	408.82	-37.00	914.43

合併現金流量表摘要

單位：億元

項目	截至2013年 6月30日止 6個月	截至2012年 6月30日 止6個月 (經重述)
經營活動產生的現金淨額	31.32	41.82
投資活動使用的現金淨額	-112.36	-122.76
融資活動產生的現金淨額	33.70	19.73
現金及現金等價物淨減少額	-47.34	-61.21
期初現金及現金等價物	132.22	209.48
匯兌損失淨額	-0.05	-
期末現金及現金等價物	84.83	148.27

將稅前利潤調整為經營活動產生的淨現金調節表

單位：億元

項目	截至2013年 6月30日止 6個月	截至2012年 6月30日 止6個月 (經重述)
稅前利潤	52.06	73.62
調整		
折舊及攤銷	27.78	21.86
出售物業、廠房及設備損失	0.03	0.09
可供出售金融資產、應收款項、存貨和物業、 廠房及設備的減值準備	0.40	1.86
應佔聯營及合營公司利潤	-1.41	-2.08
匯兌收益	-1.04	-0.17
利息、股利收入	-3.01	-4.28
利息費用	5.53	6.10
營運資金變動	-18.45	-32.14
員工福利撥備的減少	-0.32	-0.05
關閉、復墾及環境成本撥備的(減少)/增加	-0.08	0.27
經營活動產生的現金流入淨額	61.49	65.08

董事長致辭



尊敬的各位股東：

上半年，美國等發達經濟體復蘇進程緩慢，歐元區經濟持續低迷，世界經濟的嚴峻形勢未有明顯改觀。受需求放緩影響，國際煤炭市場供大於求，煤炭價格持續下滑。中國經濟雖然保持平穩增長，但結構性矛盾仍然突出，增速明顯放緩。主要受新增煤炭產能陸續釋放、進口煤衝擊不斷增加、主要用煤行業需求增速下降等因素共同影響，國內煤炭市場繼續呈現總量寬鬆、結構性過剩的態勢，全社會煤炭庫存持續上升，動力煤價格低位單邊下行，煤炭企業效益大幅下降，經營困難明顯增加。

董事長 王安

面對嚴峻的市場環境，公司堅持「調整、改進、加強、提高」八字方針，自我加壓，深挖潛能，積極應對市場衝擊。上半年，發揮主要礦井規模化、集約化生產優勢，全力保障均衡高效生產，完成商品煤產量5,884萬噸，增長5.2%。努力創建安保型企業，建設安全高效礦井，創造了連續26個月煤炭安全生產新紀錄。強化煤質管理，優化產品結構，發揮中煤品牌優勢，調整營銷策略，完成煤炭銷售量7,517萬噸，增長3.3%。繼續強化降本增效，努力提升企業盈利水平，自產商品煤單位銷售成本同比下降4.6%，銷售、一般及管理費用同比下降13.5%。通過推進各業務板塊協同運營，加強核心業務集中管理，壓縮低效業務，淘汰落後產能，努力提高經營質量，進一步增強抗風險能力。報告期內在行業虧損面不斷擴大的情況下，公司實現稅前利潤52.06億元，保持了生產經營穩定運行。

在努力穩定經營業績的同時，公司加快產業佈局和結構調整，堅持發展循環經濟，努力走以煤為本、高效利用、低碳運行的新型道路，積極打造發展新優勢。東露天、王家嶺、禾草溝等新建礦井煤炭產能進一步發揮，小回溝等煤礦項目加快建設。煤炭轉化項目取得新進展，榆林甲醇醋酸深加工項目和蒙大工程塑料項目開工建設，山西靈石焦爐氣制化肥項目年底達產，圖克化肥項目計劃年底投料試車。積極發展電力產業，平朔礦區2×660MW煤矸石坑口發電示範項目加快推進。新產業和新基地的投資建設，將有力促進公司相關業務協同發展，為打造產業佈局更趨合理、經營業績穩定增長、具有國際競爭力的大型能源公司奠定了堅實基礎。

當前，中國煤炭行業正經歷週期性調整，雖然短期內困難較多，但長期看仍有很多積極因素。一是中國政府正致力於穩增長、調結構，打造中國經濟升級版。未來經濟結構的優化將有利於保持經濟平穩較快增長，有利於煤炭需求持續增加。二是中國的資源稟賦和能源消費結構決定了在未來相當長的一個時期內，煤炭仍將是最重要的基礎性能源，煤炭短期供應寬鬆和長期總量不足的矛盾依然存在。三是國家積極鼓勵煤炭大基地、大企業建設，提高行業集中度，加快培育煤炭經濟發展新優勢。當前的市場形勢為規模大、成本低、實力強的大型煤炭企業提供了併購和整合機遇。中煤能源作為國內領先的煤炭生產企業，堅持「立足煤、延伸煤、超越煤」的發展理念，把握資源賦存規律，著力發展平朔、蒙陝兩大引擎，打造科學佈局新優勢。把握產業價值鏈規律，加快產業結構調整，推進煤炭由燃料向原料與燃料並舉轉變，提高煤炭轉化比例，將資源優勢盡快轉變為經濟優勢，打造新的經濟增長極。把握行業週期規律，抓住市場整合契機，發揮公司在成本控制、客戶維繫、產品盈利、鐵路運力等方

面較強的市場競爭力，創造轉型升級新優勢。「十二五」期間，一批產業鏈延伸和結構調整項目加快推進，第二個億噸級煤電化基地構架已現雛形，未來幾年將會逐步發揮效益。

下半年，中煤能源將密切關注市場變化，加強產運銷銜接，強化精細管理，加快項目建設，提高經濟運行質量和效益。圍繞年度生產經營目標，重點做好以下工作：

- 強化生產組織，提高煤炭生產能力。加強現場管理，持續開展複雜地質條件技術攻關工作，研究解決制約單產、單進水平的技術難題，提高生產效率。
- 積極開拓市場，提升經濟效益。繼續加大市場開發力度，優化客戶管理體系，及時調整銷售策略，提高市場快速反應能力。
- 強化煤質管理，提高市場競爭力。加強質量源頭管理，持續推進煤質預測預報，加強煤炭生產過程控制，規範生產作業行為，提升煤質管理水平。
- 狠抓降本增效，提高企業管理水平。深化全面預算管理，從嚴控制預算外支出，多措並舉確保自產商品煤單位銷售成本控制在預算目標內。
- 加快項目建設，力爭早日投產見效。落實目標和責任，合理把握投資節奏，提高工程質量和信息化水平，加強職工培訓，為新增產能釋放做好準備，盡快將資源優勢轉化為發展優勢。

上下同欲者勝，風雨同舟者興。面對嚴峻的市場形勢和前所未有的經營壓力，公司管理層和全體同仁有逆水行舟的勇氣、信心和決心，我們將齊心協力，振奮精神，眾志成城，共克時艱，為不斷改善經營業績，提高發展質量，實現公司長遠發展目標而奮力拚搏！



董事長：王安
中國 北京
2013年8月20日

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

在閱讀以下討論與分析時，請一併參閱本集團經審閱的財務報表及其附註。本集團的中期財務信息依據國際會計準則第34號「中期財務報告」編制。

策略，強化降本增效，成本繼續有效控制，但受煤炭價格下跌影響，截至2013年6月30日止6個月，本集團總收入(經抵銷分部間銷售後) 403.98億元，同比下降11.6%；稅前利潤52.06億元，同比下降29.3%；本公司股東應佔利潤為32.21億元，同比下降37.8%；每股基本盈利0.24元，同比減少0.15元。

一、概述

2013年上半年，本集團積極應對煤炭市場嚴峻形勢，科學組織生產，優化產品結構，及時調整營銷

單位：億元

	截至2013年 6月30日止 6個月	截至2012年 6月30日止 6個月 (經重述)	增減額	增減 增減幅(%)
收入	403.98	457.20	-53.22	-11.6
稅前利潤	52.06	73.62	-21.56	-29.3
息稅折舊攤銷前利潤	79.99	95.13	-15.14	-15.9
本公司股東應佔利潤	32.21	51.82	-19.61	-37.8
經營活動產生的現金淨額	31.32	41.82	-10.50	-25.1

於2013年6月30日，本集團資本負債比率(付息債務總額/(付息債務總額+權益))為34.1%，比年初增加2.6個百分點。

單位：億元

	於2013年 6月30日	於2012年 12月31日	增減額	增減 增減幅(%)
資產	1,936.58	1,856.87	79.71	4.3
負債	914.43	842.67	71.76	8.5
付息債務	529.33	466.19	63.14	13.5
權益	1,022.15	1,014.20	7.95	0.8
本公司股東應佔權益	871.35	867.26	4.09	0.5

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

二、經營業績

(一) 合併經營業績

1、收入

截至2013年6月30日止6個月，本集團經抵銷分部間銷售後的總收入從截至2012年6月30日止6個月的457.20億元下降11.6%至403.98億元。

本集團煤炭、煤焦化、煤礦裝備以及其他業務四個經營分部截至2013年6月30日止6個月與截至2012年6月30日止6個月的經抵銷分部間銷售後收入變動情況如下：

單位：億元

	經抵銷分部間銷售後的收入		增減額	增減 增減幅(%)
	截至2013年 6月30日止 6個月	截至2012年 6月30日止 6個月 (經重述)		
煤炭業務	333.73	376.47	-42.74	-11.4
煤焦化業務	19.47	23.45	-3.98	-17.0
煤礦裝備業務	36.63	39.76	-3.13	-7.9
其他業務	14.15	17.52	-3.37	-19.2
合計	403.98	457.20	-53.22	-11.6

本集團各經營分部截至2013年6月30日止6個月與截至2012年6月30日止6個月的經抵銷分部間銷售後的收入佔本集團總收入比重情況如下：

	經抵銷分部間銷售後的收入佔比		增減 (個百分點)
	截至2013年 6月30日止 6個月 (%)	截至2012年 6月30日止 6個月 (經重述) (%)	
煤炭業務	82.6	82.3	0.3
煤焦化業務	4.8	5.1	-0.3
煤礦裝備業務	9.1	8.7	0.4
其他業務	3.5	3.9	-0.4
合計	100.0	100.0	-

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

2、銷售成本

截至2013年6月30日止6個月，本集團銷售成本從截至2012年6月30日止6個月的360.93億元下降8.1%至331.61億元。

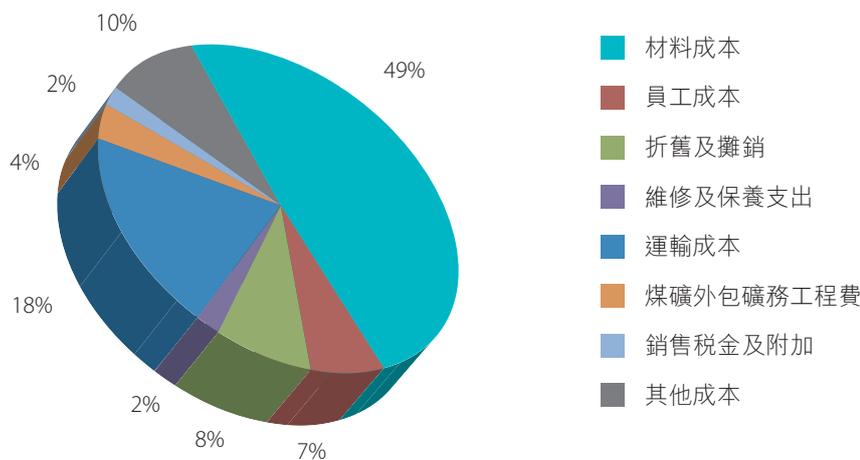
材料成本從截至2012年6月30日止6個月的198.51億元下降17.6%至163.61億元，主要是本集團買斷貿易煤銷量、外購入洗原料煤量同比減少使材料成本減少。此外，為應對市場變化，本集團進一步加強材料單耗管理，以及部分材料採購單價同比下降使材料成本減少。

員工成本從截至2012年6月30日止6個月的22.78億元增長0.3%至22.84億元，主要是本集團所屬王家嶺煤礦等在建項目本期投入運營，使在成本中列支人工成本的職工人數增加，而本集團根據業績情況調整了薪酬水平和持續優化員工薪酬策略抵減了由於人數增加所導致的成本增長，有效控制了人工成本增幅。

折舊及攤銷費用從截至2012年6月30日止6個月的21.10億元增長19.7%至25.25億元，主要是本集團所屬王家嶺煤礦等在建項目轉固以及根據生產經營需要購置設備和設施增加。

維修及保養費用從截至2012年6月30日止6個月的5.49億元增長2.0%至5.60億元，報告期內，本集團所屬企業於生產運營中投入的設備在使用強度加大的情況下，充分利用自我維護和保養能力，使發生的維修支出基本保持穩定。

各成本要素項目佔營業成本的比重情況如下：



運輸成本從截至2012年6月30日止6個月的54.59億元增長8.3%至59.10億元，主要是部分鐵路運輸線路貨運價格提高，以及本集團所屬平朔礦區自產煤銷量中承擔運費結算的煤炭銷量同比增加綜合影響使運輸成本增加。

煤礦外包礦務工程費從截至2012年6月30日止6個月的16.23億元下降7.6%至15.00億元，主要是本集團所屬煤炭生產企業本期根據生產接續科學安排剝離及綜採工程，同時加強外包業務管理使煤礦外包礦務工程費同比減少。

銷售稅金及附加從截至2012年6月30日止6個月的7.22億元下降9.4%至6.54億元，主要是營業收入同比減少使相關稅金及附加減少。

其他成本從截至2012年6月30日止6個月的35.01億元下降3.8%至33.67億元，主要是報告期內繳納的採礦排水水資源費、礦產資源補償費等同比減少，以及本集團進一步加強日常零星工程支出管理使相應支出同比減少。

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

3、毛利及毛利率

截至2013年6月30日止6個月，本集團毛利從截至2012年6月30日止6個月的96.27億元下降24.8%至72.37億元；毛利率從截至2012年6月30日止6個月的21.1%減少3.2個百分點至17.9%。

本集團各經營分部截至2013年6月30日止6個月與截至2012年6月30日止6個月的毛利及毛利率情況如下：

單位：億元

	毛利			毛利率(%)		
	截至 2013年 6月30日 止6個月	截至 2012年 6月30日 止6個月 (經重述)	增減(%)	截至 2013年 6月30日 止6個月	截至 2012年 6月30日 止6個月 (經重述)	增減(個 百分點)
煤炭業務	62.71	85.83	-26.9	18.7	22.7	-4.0
自產商品煤	62.07	83.78	-25.9	25.2	30.9	-5.7
買斷貿易煤	0.70	1.60	-56.3	0.8	1.5	-0.7
煤焦化業務	0.58	0.01	-	3.0	0.04	2.96
煤礦裝備業務	7.89	8.80	-10.3	20.1	19.4	0.7
其他業務	1.24	1.75	-29.1	6.9	8.5	-1.6
本集團	72.37	96.27	-24.8	17.9	21.1	-3.2

註：以上各經營分部毛利和毛利率均為抵銷分部間銷售前的數據。

(二) 分部經營業績

1、煤炭業務分部

• 收入

本集團煤炭業務的收入主要來自向國內外客戶銷售自有煤礦和洗煤廠生產的煤炭(自產商品煤銷售)。此外，本集團還從外部煤炭企業採購煤炭轉售予客戶(買斷貿易煤銷售)以及從事煤炭進出口代理服務。

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤炭業務總收入從截至2012年6月30日止6個月的378.14億元下降11.4%至335.12億元，經抵銷與其他分部間銷售後的收入從截至2012年6月30日止6個月的376.47億元下降11.4%至333.73億元。

截至2013年6月30日止6個月，本集團自產商品煤銷售收入從截至2012年6月30日止6個月的270.87億元下降8.9%至246.72億元；經抵銷與其他分部間銷售後的收入從截至2012年6月30日止6個月的269.77億元下降9.0%至245.38億元。買斷貿易煤銷售收入從截至2012年6月30日止6個月的104.89億元下降17.5%至86.50億元。進出口代理業務收入從截至2012年6月30日止6個月的0.24億元下降20.8%至0.19億元。

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

截至2013年6月30日止6個月與截至2012年6月30日止6個月本集團煤炭銷售的數量和價格變動情況如下：

		截至2013年6月30日		截至2012年6月30日止6個月		增減額		增減幅	
		止6個月		(經重述)		銷售量 (萬噸)	銷售價格 (元/噸)	銷售量 (%)	銷售價格 (%)
		銷售量 (萬噸)	銷售價格 (元/噸)	銷售量 (萬噸)	銷售價格 (元/噸)				
一、自產商品煤	合計	5,629	436	5,443	496	186	-60	3.4	-12.1
	(一)動力煤	5,347	416	5,440	496	-93	-80	-1.7	-16.1
	1、內銷	5,321	415	5,401	494	-80	-79	-1.5	-16.0
	(1)長協	3,327	434	2,352	463	975	-29	41.5	-6.3
	(2)現貨	1,994	383	3,049	518	-1,055	-135	-34.6	-26.1
	2、出口	26	624	39	797	-13	-173	-33.3	-21.7
	(1)長協	26	624	39	797	-13	-173	-33.3	-21.7
	(2)現貨	☆	☆	☆	☆	-	-	-	-
	(二)焦煤	282	810	3	812	279	-2	-	-0.2
	1、內銷	282	810	3	812	279	-2	-	-0.2
	(1)長協	☆	☆	☆	☆	-	-	-	-
	(2)現貨	282	810	3	812	279	-2	-	-0.2
	2、出口	☆	☆	☆	☆	-	-	-	-
二、買斷貿易煤	合計	1,709	506	1,665	630	44	-124	2.6	-19.7
	(一)國內轉銷	1,639	503	1,441	631	198	-128	13.7	-20.3
	(二)自營出口	2*	2,245	2*	3,144	-	-899	-	-28.6
	(三)進口貿易	54	539	217	599	-163	-60	-75.1	-10.0
	(四)轉口貿易	14	551	5	1,056	9	-505	180.0	-47.8
三、進出口代理★	合計	179	10	169	14	10	-4	5.9	-28.6
	(一)進口代理	77	11	41	6	36	5	87.8	83.3
	(二)出口代理	102	10	128	17	-26	-7	-20.3	-41.2

★：銷售價格均為代理服務費

*：出口型煤

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

• 銷售成本

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤炭業務的銷售成本從截至2012年6月30日止6個月的292.31億元下降6.8%至272.41億元，主要成本項目變動情況如下：

單位：億元

項目	截至 2013年 6月30日 止6個月	佔比(%)	截至 2012年 6月30日 止6個月 (經重述)	佔比(%)	增減額	增減幅(%)
材料成本(不含外購入洗原料煤 成本及買斷貿易煤成本)	28.06	10.3	30.11	10.3	-2.05	-6.8
外購入洗原料煤成本	6.42	2.4	12.02	4.1	-5.60	-46.6
買斷貿易煤成本	85.20	31.3	103.29	35.3	-18.09	-17.5
員工成本	17.22	6.3	16.91	5.8	0.31	1.8
折舊及攤銷	22.06	8.1	17.77	6.1	4.29	24.1
維修及保養	5.19	1.9	5.07	1.7	0.12	2.4
運輸費用	56.78	20.8	52.64	18.0	4.14	7.9
煤炭可持續發展基金(準備金)	10.94	4.0	10.48	3.6	0.46	4.4
外包礦務工程費	15.00	5.5	16.23	5.6	-1.23	-7.6
銷售稅金及附加	6.21	2.3	6.60	2.3	-0.39	-5.9
其他成本*	19.33	7.1	21.19	7.2	-1.86	-8.8
煤炭業務銷售成本合計	272.41	100.0	292.31	100.0	-19.90	-6.8

*：其他成本中包括煤炭開採發生的有關環境恢復治理費用、在成本中列支的中小工程等與煤炭生產直接相關的支出。

截至2013年6月30日止6個月，本集團自產商品煤銷售成本為184.65億元，同比減少2.44億元，下降1.3%。自產商品煤單位銷售成本為328.09元/噸，同比減少15.64元/噸，下降4.6%。

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

本集團自產商品煤單位銷售成本主要項目變動情況如下：

單位：元／噸

項目	截至 2013年 6月30日 止6個月		截至 2012年 6月30日 止6個月 (經重述)		增減額	增減幅(%)
	佔比(%)	佔比(%)	佔比(%)	佔比(%)		
材料成本(不含外購入洗 原料煤成本)	49.87	15.2	55.33	16.1	-5.46	-9.9
外購入洗原料煤成本	11.41	3.5	22.08	6.4	-10.67	-48.3
員工成本	30.60	9.3	31.06	9.0	-0.46	-1.5
折舊及攤銷	39.19	12.0	32.72	9.5	6.47	19.8
維修及保養	9.23	2.8	9.31	2.7	-0.08	-0.9
運輸費用	99.83	30.4	96.72	28.1	3.11	3.2
銷售稅金及附加	11.03	3.4	12.23	3.6	-1.20	-9.8
煤炭可持續發展基金(準備金)	19.44	5.9	19.26	5.6	0.18	0.9
外包礦務工程費	26.65	8.1	29.83	8.7	-3.18	-10.7
其他成本	30.84	9.4	35.19	10.3	-4.35	-12.4
自產商品煤單位銷售成本合計	328.09	100.0	343.73	100.0	-15.64	-4.6

截至2013年6月30日止6個月本集團自產商品煤單位銷售成本同比減少的主要原因是：

單位材料成本同比減少5.46元／噸，主要是本集團進一步加強材料單耗管理，加大材料修舊利廢力度以及部分材料採購價格同比下降。

單位外購入洗原料煤成本同比減少10.67元／噸，主要是本期外購入洗原煤量減少以及原料煤採購價格下降使外購入洗原料煤成本減少。

單位折舊及攤銷成本同比增加6.47元／噸，主要是本集團所屬王家嶺煤礦等建設項目本期轉固，以及購置設備陸續增加等使折舊成本增加。

單位運輸費用同比增加3.11元／噸，主要是自2012年5月、2013年2月起部分鐵路運輸線路貨運價格相繼提高，以及本集團所屬平朔礦區自產煤銷量中承擔運費結算的煤炭銷量同比增加綜合影響運輸費用增加。

單位外包礦務工程費同比減少3.18元／噸，主要是本集團所屬煤炭生產企業根據生產接續科學安排剝離及綜採工程，同時加強外包業務管理使單位外包礦務工程費同比減少。

單位其他成本同比減少4.35元／噸，主要是報告期內繳納的採礦排水水資源費、礦產資源補償費等同比減少，以及本集團進一步加強日常零星工程支出管理使相應支出同比減少。

• 毛利及毛利率

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤炭業務分部毛利從截至2012年6月30日止6個月的85.83億元下降26.9%至62.71億元，毛利率從截至2012年6月30日止6個月的22.7%減少4.0個百分點至18.7%，主要是受煤炭市場形勢影響，煤炭銷售價格同比降幅較大，使煤炭分部毛利率同比下降。

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

2、煤焦化業務分部

• 收入

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤焦化業務的營業收入從截至2012年6月30日止6個月的23.45億元下降17.0%至19.47億元(均為對外交易收入)，主要是焦炭綜合銷售價格同比下降使收入減少。

截至2013年6月30日止6個月，公司焦炭銷售收入15.32億元，同比減少3.71億元。

截至2013年6月30日止6個月與截至2012年6月30日止6個月，本集團焦炭銷售的數量和價格變動情況如下表所示：

	截至2013年6月 30日止6個月		截至2012年6月 30日止6個月		增減額		增減幅	
	銷售量 (萬噸)	銷售價格 (元/噸)	銷售量 (萬噸)	銷售價格 (元/噸)	銷售量 (萬噸)	銷售價格 (元/噸)	銷售量 (%)	銷售價格 (%)
自產	90.8	1,256	90.2	1,601	0.6	-345	0.7	-21.5
內銷	90.8	1,256	90.2	1,601	0.6	-345	0.7	-21.5
出口	☆	☆	☆	☆	-	-	-	-
買斷貿易	28.3	1,382	27.5	1,663	0.8	-281	2.9	-16.9
內銷	25.7	1,404	27.2	1,659	-1.5	-255	-5.5	-15.4
出口	2.6	1,166	0.3	2,004	2.3	-838	766.7	-41.8
代理出口*	0.6	13	1.5	20	-0.9	-7	-60.0	-35.0

*：銷售價格均為代理服務費

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤焦化業務除焦炭銷售外，甲醇、煤焦油、粗苯、尿素等化工產品銷售還形成營業收入4.15億元，同比減少0.27億元。其中本集團所屬中煤能源黑龍江煤化工有限公司實現自產甲醇銷售4.24萬噸。此外，中煤集團所屬龍化集團所生產的甲醇產品全部通過公司統一對外銷售，增加甲醇銷量2.53萬噸。截至2013年6月

30日止6個月，本集團甲醇銷量共計6.77萬噸，綜合售價2,049元/噸，實現營業收入1.39億元。

• 銷售成本

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤焦化業務銷售成本從截至2012年6月30日止6個月的23.44億元下降19.4%至18.89億元，具體情況如下：

單位：億元

項目	截至2013年 6月30日 止6個月	截至2012年 6月30日 止6個月	增減額	增減幅(%)
	材料成本	15.87		
員工成本	0.37	0.32	0.05	15.6
折舊及攤銷	0.70	0.79	-0.09	-11.4
維修支出	0.14	0.08	0.06	75.0
運輸費用	1.66	1.42	0.24	16.9
銷售稅金及附加	0.04	0.10	-0.06	-60.0
其他成本	0.11	0.09	0.02	22.2
煤焦化業務營業成本合計	18.89	23.44	-4.55	-19.4

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

• 毛利及毛利率

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤焦化業務分部毛利從截至2012年6月30日止6個月的0.01億元增加0.57億元至0.58億元，毛利率從截至2012年6月30日止6個月的0.04%增加2.96個百分點至3.0%，主要是煤炭價格持續下跌使原料煤的採購價格同比下降，成本降幅高於收入降幅，使煤焦化業務毛利率同比提高。

3、煤礦裝備業務分部

• 收入

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤礦裝備業務分部的營業收入從截至2012年6月30日止6個月的

45.32億元下降13.3%至39.30億元，經抵銷與其他分部間銷售後的營業收入從截至2012年6月30日止6個月的39.76億元下降7.9%至36.63億元，主要是產品銷售量同比減少。

• 銷售成本

截至2013年6月30日止6個月，公司煤礦裝備業務的營業成本從截至2012年6月30日止6個月的36.52億元下降14.0%至31.41億元，主要原因是主要產品銷售量同比減少，以及為應對市場變化，進一步加強成本控制，刮板運輸機、液壓支架等產品單位成本同比下降。具體情況如下：

單位：億元

項目	截至2013年 6月30日 止6個月	截至2012年 6月30日 止6個月	增減額	增減幅(%)
材料成本	25.49	30.41	-4.92	-16.2
員工成本	3.09	3.42	-0.33	-9.6
折舊及攤銷	0.49	0.46	0.03	6.5
維修支出	0.18	0.25	-0.07	-28.0
運輸費用	0.60	0.63	-0.03	-4.8
銷售稅金及附加	0.16	0.37	-0.21	-56.8
其他成本	1.40	0.98	0.42	42.9
煤礦裝備業務營業成本合計	31.41	36.52	-5.11	-14.0

• 毛利及毛利率

截至2013年6月30日止6個月，本集團煤礦裝備業務分部毛利從截至2012年6月30日止6個月的8.80億元下降10.3%至7.89億元，毛利率從截至2012年6月30日止6個月的19.4%增加0.7個百分點至20.1%，主要是進一步加強成本控制以及毛利率較高的高端產品及配件銷售同比增加。

4、其他業務分部

截至2013年6月30日止6個月，本集團其他業務分部的營業收入從截至2012年6月30日止6個月的20.58億元下降13.3%至17.85億元，經抵銷與其他分部間銷售後的營業收入從截至2012年6月30日止6個月的17.52億元下降19.2%至14.15億元。營業成本從截至2012年6月30日止6個月的18.83億元下降11.8%至16.61億元。毛利從截至2012年6月30日止6個月的1.75億元下降29.1%至1.24億元。毛利率從截至2012年6月30日止6個月8.5%減少1.6個百分點至6.9%。

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

(三) 銷售、一般及管理費用

截至2013年6月30日止6個月，本集團銷售、一般及管理費用從截至2012年6月30日止6個月的23.52億元下降13.5%至20.35億元，主要是資產減值損失同比減少1.51億元，印花稅等稅金同比減少0.34億元。此外，本集團進一步加強費用管控，壓縮可控費用支出也使銷售、一般及管理費用同比減少。

(四) 其他收益淨額

截至2013年6月30日止6個月，本集團其他收益淨額從截至2012年6月30日止6個月的0.47億元下降66.0%至0.16億元，主要是本集團所屬企業無法支付的應付款項轉入同比減少。

(五) 經營利潤

截至2013年6月30日止6個月，本集團經營利潤從截至2012年6月30日止6個月的73.27億元下降28.7%至52.21億元，各經營分部的經營利潤變動情況如下：

單位：億元

項目	截至2013年 6月30日 止6個月	截至2012年 6月30日 止6個月 (經重述)	增減額	增減幅(%)
本集團	52.21	73.27	-21.06	-28.7
其中：煤炭業務	50.70	72.62	-21.92	-30.2
煤焦化業務	-0.02	-1.18	1.16	-98.3
煤礦裝備業務	3.23	3.47	-0.24	-6.9
其他業務	0.16	-	0.16	-

註：以上各經營分部的經營利潤均為抵銷分部間銷售前的數據。

(六) 財務收入和財務費用

截至2013年6月30日止6個月，本集團淨財務費用從截至2012年6月30日止6個月的1.73億元下降9.8%至1.56億元，其中財務收入從2012年6月30日止6個月的4.21億元下降29.0%至2.99億元，主要是利息收入減少。財務費用從截至2012年6月30日止6個月的5.94億元下降23.4%至4.55億元，主要是隨著本集團項目建設資金投入使用，付息債務相應的資本化利息支出增加，費用化利息支出減少。此外，平朔公司日元貸款等形成的匯兌收益同比增加0.87億元。

(七) 應佔聯營及合營公司利潤

截至2013年6月30日止6個月，本集團應佔聯營及合營公司利潤從截至2012年6月30日止6個月的2.08億元下降32.2%至1.41億元，主要原因是本期按持股比例確認華晉焦煤公司投資收益0.28億元，同比減少0.57億元。此外，其他聯營及合營公司投資收益同比減少0.10億元。

(八) 稅前利潤

截至2013年6月30日止6個月，本集團稅前利潤從截至2012年6月30日止6個月的73.62億元下降29.3%至52.06億元。

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

(九) 所得稅費用

截至2013年6月30日止6個月，本集團所得稅費用從截至2012年6月30日止6個月的18.37億元下降28.9%至13.07億元。

(十) 本公司股東應佔利潤

截至2013年6月30日止6個月，本公司股東應佔利潤從截至2012年6月30日止6個月的51.82億元下降37.8%至32.21億元。

三、現金流量

於2013年6月30日，本集團現金及現金等價物餘額84.83億元，比2012年12月31日132.22億元減少47.39億元，下降35.8%。

經營活動產生的現金淨額從截至2012年6月30日止6個月的41.82億元下降25.1%至31.32億元，主要受煤炭市場價格持續下跌影響，本集團盈利同比下降，稅前利潤同比減少21.56億元，但本集團採取措施加快貨款回收使經營性應收項目佔用資金增加額同比減少，以及折舊攤銷等非付現成本同比增加，使經營活動產生現金流入淨額同比減少3.59億元。此外，支付利息使用的現金同比增加4.57億元，利息收入產生現金流入同比減少2.84億元，支付稅費使用的現金同比減少0.50億元。

投資活動使用的現金從截至2012年6月30日止6個月的122.76億元下降8.5%至112.36億元，主要是隨著本集團項目建設推進，圍繞主業建設發展用於工程建設、設備購置等方面的支出同比增加10.45億元，用於安排初始存期超過三個月定期存款資金比年初減少形成現金流入8.44億元，同比減少12.89億元，但由於股權投資支付的現金同比減少33.92億元(主要是支付收購子公司的價款同比減少)，使投資活動使用的現金同比減少。

融資活動產生的現金流入淨額從截至2012年6月30日止6個月的19.73億元增長70.8%至33.70億元，主要是借款產生現金淨流入同比增加23.36億元，但分配股利支付現金同比增加8.58億元抵減了借款產生現金淨流入的部分增幅。

四、資金來源

截至2013年6月30日止六個月，本集團的資金主要來自經營業務所產生的資金、銀行借款及在資本市場募集資金所得淨額。本集團的資金主要用於投資煤炭、煤化工、煤礦裝備等業務的生產設施及設備，償還本集團的債務，以及作為本集團的營運資金及一般經常性開支。

本集團自經營業務所產生的現金、全球及國內資本市場發售所得款項淨額，以及所取得的相關銀行的授信額度，將為未來的生產經營活動和項目建設提供資金保障。

五、資產和負債

(一) 物業、廠房及設備

於2013年6月30日，本集團物業、廠房及設備955.41億元，比2012年12月31日855.10億元淨增加100.31億元，增長11.7%，主要是本集團所屬企業工程投入增加以及因生產經營需要的設備、設施增加。

(二) 採礦與探礦權

於2013年6月30日，本集團採礦與探礦權322.13億元，比2012年12月31日324.79億元減少2.66億元，下降0.8%，主要是本期攤銷使採礦與探礦權減少。

(三) 其他非流動資產

於2013年6月30日，本集團其他非流動資產39.52億元，比2012年12月31日的35.51億元淨增加4.01億元，增長11.3%，主要是本集團預付的投資以及資源收購款等增加。上述款項將根據項目進度轉入投資或採礦與探礦權。

(四) 應收賬款及應收票據

於2013年6月30日，本集團應收賬款及應收票據淨額為133.96億元，比2012年12月31日113.94億元增加20.02億元，增長17.6%。其中應收賬款淨額94.89億元，比2012年12月31日81.75億元增加13.14億元，增長16.1%，主要是受市場形勢影響，煤礦裝備業務的產品銷售結算期延長使應收賬款增加。

(五) 借款

於2013年6月30日，本集團借款餘額為329.98億元，比2012年12月31日267.12億元淨增加62.86億元，增長23.5%。主要是本集團項目建設和生產經營需要增加的銀行借款。其中長期借款餘額(含一年內到期部分)為264.51億元，比2012年12月31日215.82億元淨增加48.69億元；短期借款餘額65.47億元，比2012年12月31日51.30億元淨增加14.17億元。

(六) 長期債券

於2013年6月30日，本集團長期債券餘額為199.35億元，為本集團發行的中期票據。

六、重大資產抵押

報告期內，本集團無重大資產抵押事項。

七、重大投資

報告期內，本集團有關重大投資事項詳情參見本報告《重大事項披露》中的「十、其他重大事項」章節。

八、重大收購及出售

報告期內，本集團並無進行有關附屬公司及聯營公司的重大收購及出售事項。

九、匯率風險

本集團經營業務受人民幣匯率變化的影響。本集團的出口銷售主要接受美元付款，並有負債以外幣計值，包括日元及美元。同時本集團也需要以美元為主的外幣支付進口設備和配件採購款項。因此，外幣匯兌人民幣的匯率波動，對本集團經營業績的影響有利有弊。人民幣升值，會使本集團出口收入下降，但也會使本集團進口設備和配件的成本降低，償還外債的成本下降。

十、商品價值風險

本集團亦承擔因本集團產品價格及材料成本變動引致的商品價格風險。

十一、行業風險

與中國其他煤炭公司和焦化公司的經營活動一樣，本集團的經營活動受到中國政府在諸如產業政策、項目核准、許可證頒發、行業特種稅費、環保及安全標準等方面的監管。因此，本集團在拓展業務或增加盈利等方面有可能受到限制。中國政府關於煤炭和煤化工等相關行業的某些未來政策可能會對本集團的經營活動造成影響。

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

十二、或有負債

(一) 銀行擔保

於2013年6月30日，本集團擔保總額63.15億元，其中按照所持股權比例，向聯營企業和合營企業提供擔保34.83億元。具體情況如下：

單位：萬元

擔保方	擔保方與上市公司 的關係		擔保金額	擔保發生日期(協議 簽署日)			擔保類型	擔保是 否已經 擔保是 擔保逾 履行完畢 否逾期 期金額			是否為 關聯方 是否存在 擔保 反擔保		關聯關係
	被擔保方	擔保金額		擔保起始日	擔保到期日	否		否	是	否			
中國中煤能源股份有限公司	公司本部	山西平朔煤矸石發電有限責任公司	9,300	2008年12月19日	2008年12月19日	2020年12月18日	連帶責任擔保	否	否	-	是	否	聯營公司
中國中煤能源股份有限公司	公司本部	山西平朔煤矸石發電有限責任公司	47,400	2008年12月24日	2008年12月24日	2020年12月23日	連帶責任擔保	否	否	-	是	否	聯營公司
中國中煤能源股份有限公司	公司本部	華晉焦煤有限責任公司	10,575	2008年3月28日	2008年3月28日	2022年12月20日	連帶責任擔保	否	否	-	否	否	聯營公司
中國中煤能源股份有限公司	公司本部	華晉焦煤有限責任公司	41,576	2008年3月28日	2008年3月28日	2023年12月20日	連帶責任擔保	否	否	-	否	否	聯營公司
中國中煤能源股份有限公司	公司本部	華晉焦煤有限責任公司	9,981	2008年3月28日	2008年3月28日	2023年12月20日	連帶責任擔保	否	否	-	否	否	聯營公司
中國中煤能源股份有限公司	公司本部	華晉焦煤有限責任公司	8,500	2012年11月21日	2012年11月21日	2027年11月20日	連帶責任擔保	否	否	-	否	否	聯營公司
中國中煤能源股份有限公司	公司本部	太原煤氣化龍泉能源發展有限公司	58,344	2012年10月29日	2012年10月29日	2021年1月31日	連帶責任擔保	否	否	-	否	否	聯營公司
中煤焦化控股有限責任公司	子公司	河北中煤旭陽焦化有限公司	13,500	2012年8月23日	2012年8月23日	2017年8月31日	連帶責任擔保	否	否	-	是	否	合營公司
中煤焦化控股有限責任公司	子公司	河北中煤旭陽焦化有限公司	3,600	2012年9月17日	2012年9月17日	2015年9月17日	連帶責任擔保	否	否	-	是	否	合營公司
中煤焦化控股有限責任公司	子公司	河北中煤旭陽焦化有限公司	4,500	2013年3月7日	2013年3月7日	2018年3月7日	連帶責任擔保	否	否	-	是	否	合營公司
中國中煤能源股份有限公司	公司本部	陝西延長中煤榆林能源化工有限公司	141,000	2013年4月28日	2013年4月28日	2023年4月28日	連帶責任擔保	否	否	-	是	否	聯營公司
報告期內擔保發生額合計(不包括對子公司的擔保)												178,819	
報告期末擔保餘額合計(A)(不包括對子公司的擔保)												348,276	
公司對子公司的擔保情況													
報告期內對子公司擔保發生額合計												-39,964	
報告期末對子公司擔保餘額合計(B)												283,233	
公司擔保總額情況(包括對子公司的擔保)													
擔保總額(A+B)												631,509	
擔保總額佔公司淨資產的比例(%)												7.3	
其中：													
為股東、實際控制人及其關聯方提供擔保的金額(C)												-	
直接或間接為資產負債率超過70%的被擔保對象提供的債務擔保金額(D)												217,694	
擔保總額超過淨資產50%部分的金額(E)												-	
上述二項擔保金額合計(C+D+E)												217,694	

管理層對財務狀況及經營成果的討論與分析

(二) 環保責任

中國已經全面實行環保法規，但本集團管理層認為，除已計入財務報表的數額外，目前不存在其他任何可能對本集團財務狀況產生重大不利影響的環保責任。

(三) 法律方面的或有責任

截至2013年6月30日止6個月，本集團未涉及任何重大訴訟或仲裁；且就本集團所知，本集團也無任何未決或可能面臨或發生的重大訴訟或仲裁。

三、主要子公司、參股公司分析

(一) 主要子公司經營情況及業績

單位：萬元

公司名稱	業務性質	主要產品或服務	註冊資本	總資產	本公司股東應佔權益	收入	本公司股東應佔利潤	
							本公司股東應佔利潤	合併報表本公司股東應佔利潤的比例(%)
中煤平朔集團有限公司	煤炭生產	煤炭	1,607,828.80	6,073,545.39	2,894,719.24	1,774,608.08	219,263.79	68.1
上海大屯能源股份有限公司	煤炭生產	煤炭、電解鋁等	72,271.80	1,196,286.20	800,621.60	452,066.80	26,746.75	8.3
山西中煤華晉能源 有限責任公司	煤炭生產	煤炭	165,641.00	963,211.83	255,571.29	229,974.15	82,952.33	25.8

(二) 主要參股公司經營情況及業績

單位：萬元

公司名稱	業務性質	持股比例(%)	註冊資本	總資產	收入	本公司股東應佔利潤
華晉焦煤有限責任公司	煤炭生產	49	51,987.00	1,117,357.34	275,030.38	5,742.07
河北中煤旭陽焦化有限公司	焦炭生產	45	10,000.00	348,095.69	291,832.04	9,694.62
大同中新能源有限公司	煤炭生產	42	16,100.00	22,095.72	7,318.09	-935.07
國投中煤同煤京唐港口有限公司	煤炭碼頭建設	21	20,000.00	349,256.93	48,758.78	18,392.43
天津港中煤華能煤碼頭有限公司	港口物流	24.50	112,500.00	202,389.46	21,874.19	-1,233.11
中天合創能源有限責任公司	煤炭生產及 煤化工	38.75	540,376.85	901,002.44	-	-
陝西延長中煤榆林能源 化工有限公司	煤化工	30	700,000.00	1,715,157.59	-	-

業務表現

一、煤炭業務

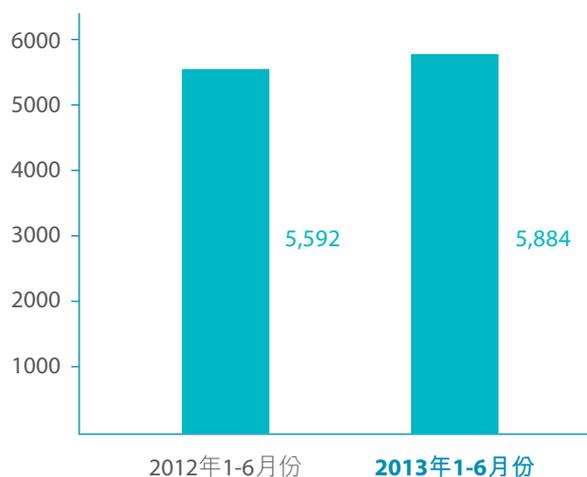
(一) 煤炭產量繼續保持增長

今年以來，國內煤炭需求繼續放緩，進口煤衝擊有增無減，主要用煤行業需求不足，煤炭價格低位持續下跌。面對嚴峻市場形勢，公司積極組織煤炭生產，強化產運銷銜接，努力提升煤炭質量，上半年完成原煤產量7,815萬噸，同比增加698萬噸，增長9.8%。完成商品煤產量5,884萬噸，同比增加292萬噸，增長5.2%。在全國煤炭產量同比下降的情況下，保持了穩定增長。公司強化安全生產管控，持續推進安保型企業建設，提高煤炭生產效率，所有礦井均實現安全生產，創造了公司歷史最好的安全生產紀錄。

公司所屬平朔礦區充分發揮億噸級大基地優勢，優化井工礦工作面佈局，縮短露天礦運距和高差，提升設備利用效率，上半年完成商品煤產量4,501萬噸，繼續保持了增產勢頭。大屯礦區簡化生產系統，努力穩產增產，完成商品煤產量404萬噸，同比增長3.6%。中煤華晉公司積極發揮新礦井產能，

商品煤產量

單位：萬噸



焦煤產量快速增長，完成商品煤產量301萬噸，同比大幅增加288萬噸。南梁公司強化生產組織，加強煤質管理，提高設備運行效率，商品煤產量同比增長44.4%。

商品煤產量(萬噸)	2012年1-6月		變化比率(%)
	2013年1-6月	(經重述)	
平朔公司	4,501	4,439	1.4
上海能源公司	404	390	3.6
中煤華晉公司	301	13	2,215.4
東坡公司	349	415	-15.9
南梁公司	104	72	44.4
唐山溝公司	66	68	-2.9
朔中公司	264	334	-21.0
大中公司	151	204	-26.0
陝西公司	69	5	1,280.0
合計	5,884	5,592	5.2

註：1、2013年1-6月商品煤產量合計數抵銷了內部交易量325萬噸，2012年1-6月抵銷內部交易量348萬噸。

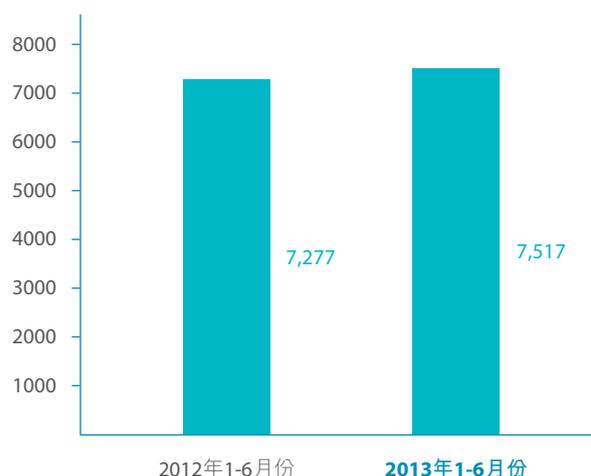
2、由於禾草溝煤礦尚未納入本公司合併範圍，陝西公司商品煤產量按管理口徑統計。

(二) 煤炭銷售量穩定增長

上半年，國內主要用煤行業需求放緩，煤炭市場供大於求的壓力加大。同時，隨著電煤價格並軌，市場競爭加劇，銷售難度進一步增加。公司加強營銷管理，優化決策機制，採取多項措施積極應對市場衝擊。加強產運銷銜接，建立動態協調機制，提高市場快速反應能力。強化煤質管理，努力提升產品質量，滿足用戶個性化需求，提高產品市場競爭力。深化銷售工作體制改革，加快物流網絡建設，進一步完善大營銷體系。報告期內完成商品煤銷售量7,517萬噸，同比增加240萬噸，增長3.3%。

商品煤銷量

單位：萬噸

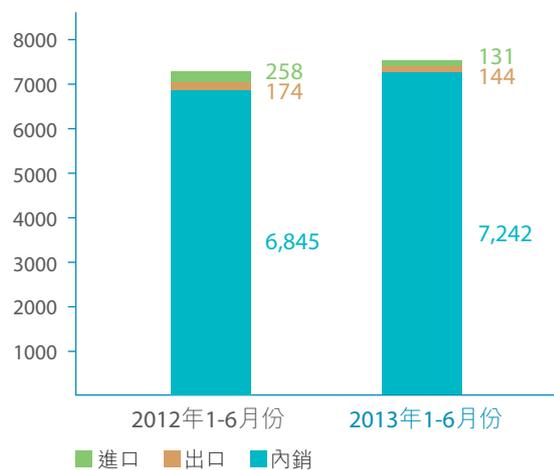


商品煤銷量(萬噸)	2013年1-6月	2012年1-6月 (經重述)	變化比率(%)
(一) 自產煤內銷	5,603	5,404	3.7
按區域：華北	2,974	2,115	40.6
華東	2,024	2,266	-10.7
華南	605	995	-39.2
其他	☆	28	-
按煤種：動力煤	5,321	5,401	-1.5
焦煤	282	3	9,300.0
按合約：長約	3,327	2,352	41.5
現貨	2,276	3,052	-25.4
(二) 自產煤出口	26	39	-33.3
按區域：台灣地區	26	7	271.4
日本	☆	32	-
按煤種：動力煤	26	39	-33.3
焦煤	☆	☆	-
按合約：長約	26	39	-33.3
現貨	☆	☆	-
(三) 買斷貿易	1,709	1,665	2.6
其中：國內轉銷	1,639	1,441	13.7
自營出口	2	2	0.0
進口貿易	54	217	-75.1
轉口貿易	14	5	180.0
(四) 進出口代理	179	169	5.9
其中：進口代理	77	41	87.8
出口代理	102	128	-20.3
合計	7,517	7,277	3.3

業務表現

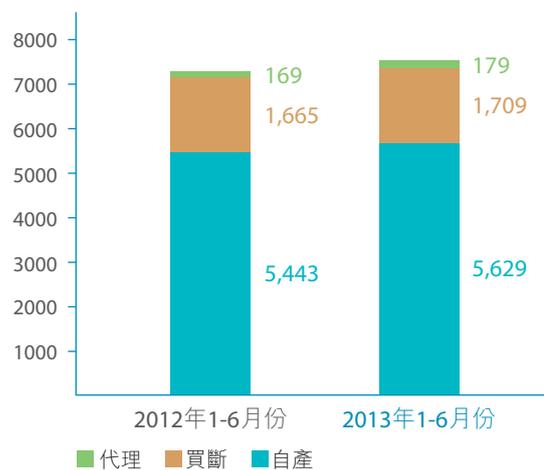
按市場劃分

單位：萬噸



按來源劃分

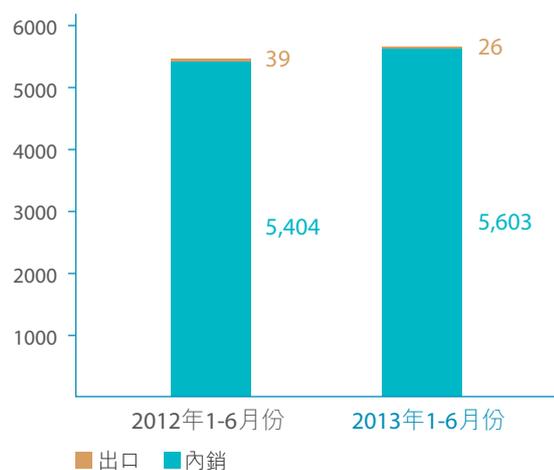
單位：萬噸



公司鞏固長期與重點客戶，進一步拓展銷售渠道，確保自產資源銷售暢通。上半年自產煤銷售量5,629萬噸，同比增加186萬噸，增長3.4%。其中，自產煤國內銷售量5,603萬噸，同比增長3.7%；自產煤出口量26萬噸，同比下降33.3%。

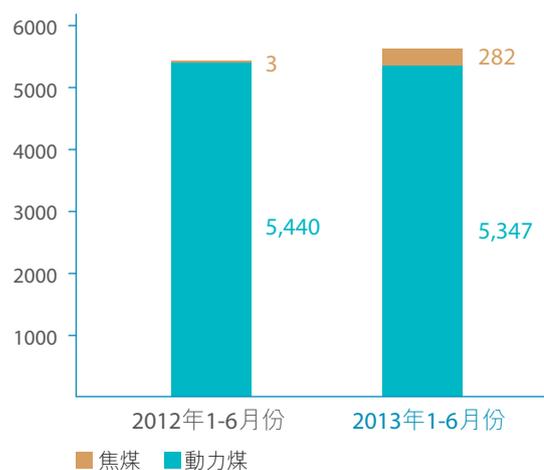
自產煤銷售－按市場劃分

單位：萬噸



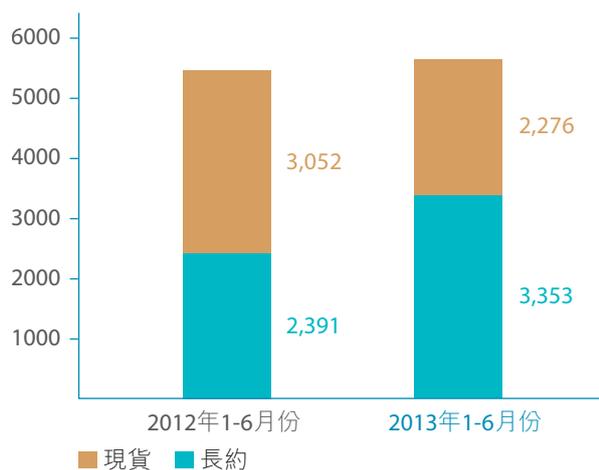
自產煤銷售－按煤種劃分

單位：萬噸



自產煤銷售－按合同劃分

單位：萬噸



公司努力增加互補性優質外購煤資源，與自產煤炭進行混配銷售，提高產品再造能力，進一步優化產品結構。上半年買斷貿易煤量1,709萬噸，同比增加44萬噸，增長2.6%。其中，國內銷售量1,639萬噸，同比增長13.7%；進口量54萬噸，同比下降75.1%。

上半年，公司煤炭代理進出口量繼續保持增長。代理進出口煤炭179萬噸，同比增長5.9%。其中，代理進口77萬噸，同比增長87.8%；代理出口102萬噸，同比下降20.3%。

受市場需求下降影響，上半年全國煤炭鐵路和港口外運量同比下降。公司積極組織煤炭外運，完成商品煤鐵路外運量4,479萬噸，同比減少172萬噸，降低3.7%。

二、煤焦化業務

上半年，主要受下游鋼鐵等行業需求不足影響，焦炭市場仍然保持低迷態勢，焦炭價格同比下降，行業虧損較為嚴重。但由於原料煤價格降幅較大，焦炭生產成本降低，產品盈利能力略有提高。幾年來，公司陸續關停轉讓了三座焦化廠，避免了巨額虧損，目前僅有中煤九鑫焦化有限責任公司一座焦化廠在產。同時，利用其焦爐煤氣生產化肥項目上半年已試生產，焦化業務經營狀況明顯改善。報告期內，公司完成焦炭產量92萬噸，同比持平。焦炭銷售量120萬噸，同比增長0.8%。其中，自產焦炭銷售91萬噸，同比增長1.1%。完成甲醇產量5.8萬噸，尿素產量5萬噸。未來幾年，隨著新項目逐步建成投產，煤化工業務將成為公司新的盈利增長點。

焦炭及化工產品產銷量(萬噸)	2013年1-6月	2012年1-6月	變化比率(%)
焦炭產量	92	92	0.0
焦炭銷量	120	119	0.8
其中：自產焦炭銷量	91	90	1.1
甲醇產量	5.8	6.5	-10.8
甲醇銷量	6.8	9.4	-27.7
尿素產量	5.0	☆	-
尿素銷量	1.2	☆	-

註：1、本公司同時負責銷售中煤集團所屬龍化集團全部甲醇產品。

2、本公司山西靈石焦爐煤氣制化肥項目於2013年5月末轉為固定資產，本期尿素銷量只包括6月份數據。

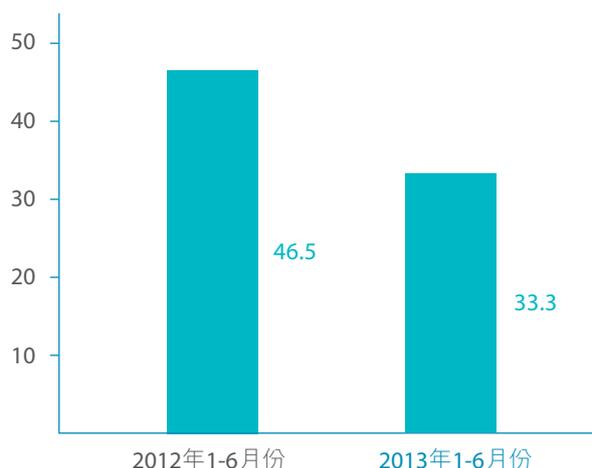
業務表現

三、煤礦裝備業務

上半年，煤炭需求疲軟的影響逐步傳導到煤機行業，國內煤機市場多年來首次出現需求下降、訂單減少的情況，公司煤礦裝備業務受到一定影響。公司強化科技創新，積極開發推廣新型產品，加強高端、綠色、成套裝備研發，提高產品科技含量和市場競爭力。拓展產品盈利空間，探索開展設備租賃業務，將技術服務、產品售後服務向煤炭生產前沿轉移，為用戶創造更大價值。狠抓產品質量管理，優化生產流程和過程控制，以產品質量穩定市場銷售。鞏固長期戰略合作關係，加強國際市場開發，積極搶佔新增市場。上半年完成煤礦裝備產值33.3億元，同比下降28.4%。完成煤機產量16.7萬噸，同比下降19.7%。其中，主要煤機產品8,265台(套)。公司主要煤機產品市場佔有率繼續保持國內領先。

煤礦裝備產值

單位：億元



煤礦裝備	產值(億元)			主營業務收入(億元)	
	2013年1-6月	2012年1-6月	變化比率(%)	2013年1-6月	佔煤礦裝備分部收入比重(%)
輸送設備	13.2	17.6	-25.0	6.2	16.4
支護設備	9.9	13.9	-28.8	8.6	22.8
掘進機	3.1	4.5	-31.1	1.0	2.7
採煤機	4.0	5.0	-20.0	2.3	6.1
礦用電機	3.1	5.5	-43.6	3.8	10.1
合計	33.3	46.5	-28.4	37.7	-

註：該主營業務收入為煤礦裝備分部經抵銷前主營業務收入。

產品種類	佔本公司該類產品	
	銷售額比重(%)	市場佔有率(%)
中高端刮板輸送機	83	56
中高端液壓支架	74	23
中高端採煤機	85	30
中高端電機	62	69
中高端掘進機及鑽機	45	10

四、其他業務

為進一步減少虧損，公司年初關停了5萬噸電解鋁產能和陽極碳素生產線，上半年電解鋁產量3萬噸，同比減少2.7萬噸，下降47.4%。主要受電解鋁減產影響，上半年公司發電量17.9億度，同比下降13.9%。

五、經營計劃進展說明

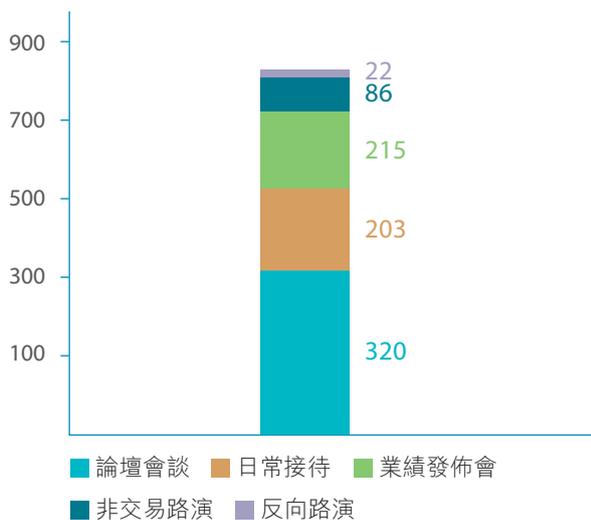
2013年1-6月份，國際經濟形勢仍未見根本好轉，國內煤炭需求持續低迷，煤炭價格連續下跌。公司圍繞年度生產經營目標，科學組織生產，加強產運銷銜接，強化成本費用控制，加快佈局結構調整，優化產品結構和市場銷售。上半年原煤產量同比增長9.8%，自產商品煤單位銷售成本同比下降4.6%，為公司積極應對嚴峻的市場形勢，確保實現全年經營任務打下了堅實基礎。

投資者關係

2013年上半年，隨著中國宏觀經濟增速放緩，煤炭市場需求不旺，煤炭價格持續下跌。受行業景氣度下降拖累，資本市場煤炭板塊弱勢運行。面對不利的煤炭行業和資本市場環境，中煤能源積極調整工作策略，本著「夯實基礎、關愛股東、貼心服務、加強反饋」的理念，加強股價監測和投資者關係維護，致力於拓寬信息披露的廣度和深度，完善投資者交流平台，上半年共計開展各類投資者會談264場846人次。其中：舉辦年報業績發佈會及路演會談95場361人次；組織投資者反向路演2批次22人次；日常接待投資者調研、電話會議109場203人次，參加11家國內外券商舉辦的投資論壇，會談58場260人次。

2013年上半年投資者關係活動

單位：人次



公司管理層高度重視與投資者的溝通聯繫，親自出席年度業績發佈及路演活動。2012年度業績發佈後，公司高級管理人員分別帶隊，拜訪國內外主要股東和潛在投資者，耐心細緻解答投資者的問題，受到了投資者一致好評。業績路演結束後，投資者關係部積極開展投資者觀感調查，及時將投資者的意見歸納總結，並反饋至公司管理層，力圖為公司採取更有針對性的經營策略提供參考。

認真組織赴王家嶺煤礦的反向路演，加深投資者對公司新投產煤礦項目的瞭解。2013年6月，公司組織境內外股東和分析師實地考察了王家嶺煤礦、選煤廠、綜合利用電廠及鐵路專用線，細緻解答了投資者重點關注的項目建設規模、總投資等問題，取得了良好的效果。

積極參加各類投資論壇，努力擴大公司影響。為應對市場衝擊，加大投資者關係工作力度，公司積極參加各類投資論壇，努力利用各種機會，與更廣泛的投資者群體進行了面對面的直接溝通。2013年上半年，公司管理層和投資者關係部分別出席了各類投資論壇11次，其中境內5次、境外6次，拜訪了香港、美國、日本、倫敦、新加坡及國內的股東和潛在投資機構，通過「一對一」會談、小組會等方式，與投資者進行了坦誠細緻的溝通。

紮實做好投資者來訪接待，繼續保持與主流財經媒體的聯繫。公司堅持每週二和週四投資者接待日制度，優化投資者來訪接待流程，暢通投資者溝通渠道。為保證中小股東利益、提升服務質量，公司及時接聽投資者電話、處理郵件和傳真，積極向公司管理層反饋中小股東的建議。今後，中煤能源將繼續強化股東服務意識，不斷探索投資者關係管理新模式，進一步提高投資者關係工作質量。

公司治理

一、 公司治理情況

報告期內，本公司嚴格執行境內外法律、法規及相關監管規定，致力於不斷規範和完善法人治理結構，通過加快信息化建設和完善內部控制體系，公司管理效率和法人治理水平得到不斷提升。公司治理的實際情況符合證監會發佈的《上市公司治理準則》、上交所上市規則、聯交所上市規則等有關文件的的要求。

公司嚴格按照《公司法》、《證券法》等相關法律法規的規定從事重大經營決策和日常經營管理。依據《公司章程》，公司合理界定了股東大會、董事會、監事會、經營層之間的職權，確保公司權力機構、決策機構、監督機構和執行機構在權責明確、互相支持、相互制衡的體制下規範運作，最大化為公司股東和社會創造價值。目前公司董事會由9人組成，包括執行董事2名，非執行董事3名，獨立非執行董事4名。董事會下設的戰略規劃委員會、審核委員會、薪酬委員會、提名委員會與安全、健康及環保委員會五個專門委員會，分別從不同方面協助董事會履行決策和管控職能，保證了公司重大決策和運作合規、高效。

報告期內，本公司召開股東大會會議2次，董事會會議4次，監事會會議2次。

報告期內，本公司嚴格按照境內外上市地上市規則和公司信息披露制度的規定，真實、準確、完整、及時地編制並披露了公司定期報告和臨時公告。

報告期內，本公司與控股股東中煤集團在業務、人員、資產、財務等方面互相獨立。

報告期內，除本公司內部工作關係外，董事、監事及高級管理人員在財務、業務、家屬及其他重大方面無任何關係。除自身與公司的服務協議外，本公司董事及監事並無在本公司及所屬子公司於2013年上半年所訂立的任何重大合約直接或間接擁有個人權益。

二、 遵守企業管治守則

本公司一貫高度重視公司治理，提高公司治理的透明度，按照境內外監管機構對公司治理的要求，不斷完善公司內部控制，使公司運作更加規範高效，確保股東可以從優秀的企業管治中獲得最大回報。

報告期內，本公司遵守香港聯交所上市規則附錄十四所載《企業管治守則》及《企業管治報告》所載的原則和守則條文。

三、 上市公司董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納了香港聯交所上市規則附錄十《上市公司董事進行證券交易的標準守則》，本公司作出具體查詢後確認，報告期內各位董事及監事一直遵守本守則。

四、 審核委員會

董事會審核委員會已審閱本公司中期報告。此外，本公司的外部審計師羅兵咸永道會計師事務所已經根據國際審計與鑒證準則理事會頒佈的國際審閱準則第2410號「由實體的獨立核數師執行中期財務信息審閱」，對本公司截至2013年6月30日止6個月的中期未經審計簡明合併財務信息進行了獨立審閱，並書面確認根據他們的審閱（與審計不同），並未發現任何事項，令他們相信中期財務信息在各重大方面未有根據國際會計準則第34號「中期財務報告」編制。

一、股本結構

截止2013年6月30日，本公司股本結構為：

股票類型	股數 (股)	佔已發行總 股本比例(%)
A股	9,152,000,400	69.03
其中：中煤集團持有	7,585,191,069	57.20
H股	4,106,663,000	30.97
其中：中煤能源香港有限公司持有	125,351,000	0.95
合計	13,258,663,400	100.00
其中：中煤集團及其一致行動人持有	7,710,542,069	58.15

二、2012年度末期股息派發

本公司2012年度利潤分配方案於2013年5月13日獲得公司2012年度股東週年大會審議批准。本公司按照國際財務報告準則合併財務報表本公司股東應佔利潤8,842,210,000元的31.5%計2,785,296,150元向股東分派現金股利(即中國企業會計準則下歸屬於母公司股東淨利潤的30%)，以公司全部已發行股本13,258,663,400股為基準，每股分派0.210元(含稅)。該等末期股息已於2013年6月30日前向本公司全體股東派發。

三、2013年中期利潤分配預案

本公司2013年不進行中期利潤分配。

四、資產交易事項

報告期內，本公司無重大資產交易事項。

五、報告期內公司投資情況

(-) 報告期內資本支出計劃完成情況

2013年本公司資本支出計劃緊緊圍繞煤炭、煤化工、煤礦裝備、電力四大板塊展開，包括基本建設項目、固定資產購置及維修、股權投資三類，2013年資本支出計劃總計328.89億元，報告期內合計完成111.00億元，佔年度計劃的33.7%。

2013年上半年資本開支計劃完成情況表(按開支項目)

單位：億元

資本開支項目	2013年1-6月		
	實際完成	2013年計劃	完成比率(%)
合計	111.00	328.89	33.7
基本建設項目	100.50	267.68	37.5
固定資產購置及維修	4.83	29.62	16.3
股權投資	5.67	31.59	18.0

2013年上半年資本支出計劃完成情況表(按業務板塊)

單位：億元

業務板塊	2013年1-6月 實際完成	2013年計劃	完成比率(%)
合計	111.00	328.89	33.7
煤炭	32.51	132.06	24.6
煤化工	72.55	174.02	41.7
煤礦裝備	3.71	14.21	26.1
電力	1.44	0.71	202.8
其他	0.79	7.89	10.0

報告期內，公司積極採取措施、克服困難，推進在建項目建設，投資完成情況優於去年同期。煤化工重點項目進入全面建設期，投資完成較大；平朔礦區電力項目取得了國家發改委同意開展前期工作的覆函。

(二) 對外股權投資總體分析

2013年上半年對外股權投資完成5.67億元。主要股權投資項目如下：支付中天合創增加資本金款項3.875億元、支付中電神頭發電有限公司增加資本金款項0.5億元、支付收購山西陽泉孟縣玉泉煤業有限公司股權價款1.2億元。

被投資公司名稱	主要業務	佔被投資公司 的權益比例
山西陽泉孟縣玉泉煤業有限公司	煤炭生產	70%
中電神頭發電有限公司	發電	20%
中天合創公司	煤炭生產及煤化工	38.8%

(三) 募集資金使用情況

1、募集資金總體使用情況

單位：億元

募集年份	募集方式	募集 資金淨額	本年度已 使用募集 資金總額	已累計 使用募集 資金總額	尚未 使用募集 資金總額	尚未使用 募集資金 用途及去向
2006	首次公開發行H股	144.66	-	144.66	-	-
2008	首次公開發行A股	253.20	8.24	205.30	47.9	在募集資金專用 賬戶開設銀行 以定期存款方式 進行存儲。*
合計	/	397.86	8.24	349.96	47.9	/

*：該專用帳戶餘額中，除尚未使用的募集資金本金外，還包含上述資金產生的銀行利息10.7億元。

重大事項披露

(四) 非募集資金投資情況

2013年上半年主要非募集資金投資項目情況如下：

單位：億元

項目名稱	項目金額	項目進度	本報告期 投入金額	累計實際 投入金額	項目收益情況
煤炭板塊					
山西華寧煤礦改擴建	9.33	正在建設中	1.08	1.72	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
山西韓咀煤礦改擴建	8.76	正在建設中	0.97	2.44	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
新疆葦子溝煤礦	15.17	正在建設中	0.66	5.68	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
新疆106煤礦改擴建	6.77	正在建設中	1.24	7.29	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
黑龍江依蘭第三煤礦	19.01	正在進行 前期工作	0.46	8.18	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
煤化工板塊					
鄂爾多斯蒙大煤制甲醇	35.47	正在建設中	3.11	30.01	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
鄂爾多斯圖克化肥項目一期工程	95.06	正在建設中	14.21	77.86	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
蒙大50萬噸／年工程塑料項目	104.22	正在建設中	7.21	10.16	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
平朔劣質煤綜合利用項目	42.47	正在建設中	4.93	11.45	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
煤礦裝備板塊					
鄂爾多斯裝備製造基地項目	8.99	正在建設中	0.40	6.72	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
電力板塊					
山西平朔2×660MW示範電廠項目	63.92	正在進行 前期工作	0.25	1.26	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。
資源綜合利用板塊					
山西平朔粉煤灰資源化 綜合利用示範項目	8.34	正在建設中	0.75	4.15	該項目尚未竣工， 目前尚未產生收益。

六、購買、出售或贖回本公司之上市證券

截至2013年6月30日止6個月，本公司及其附屬公司概無購買、出售或贖回本公司任何證券（「證券」一詞具有聯交所上市規則所賦予的涵義）。

七、重大權益和淡倉

截至2013年6月30日止，根據《證券及期貨條例》第336條規定須存置之權益登記冊的記錄，下表所列人士擁有在本公司之股份或股本衍生工具或相關股份中的權益或淡倉如下：

單位：股

名稱	股份數目	股份類別	權益性質	持股身份	佔已發行 類別股份總數 的比例(%)	發行股份 佔總數 的比例(%)
中國中煤能源 集團有限公司	7,585,191,069	A股	不適用	實益擁有人	82.88	57.20
BlackRock, Inc.	372,722,012	H股	好倉	大股東所控制 的法團的權益	9.08	2.81
	15,677,000		淡倉	大股東所控制 的法團的權益	0.38	0.12
JPMorgan Chase & Co.	285,832,373	H股	好倉	其中68,728,240 股為實益擁有人， 217,104,133股 (可供借出的股份) 為保管人—法團/ 核准借出代理人	6.96	2.16
	17,811,718		淡倉	實益擁有人	0.43	0.13

附註： 所披露信息是基於香港聯合交易所有限公司的網站(www.hkex.com.hk)所提供信息作出。

除上述披露外，截至2013年6月30日，在根據《證券及期貨條例》第336條規定須存置之權益登記冊中，並無任何其他人在本公司之股份或股本衍生工具或相關股份中擁有權益或持有淡倉的任何記錄。

重大事項披露

八、董事、監事及最高行政人員在公司股份、相關股份及債券證的權益和淡倉

截止2013年6月30日，本公司的各位董事、監事及最高行政人員在本公司或其相關法團(定義見《證券及期貨條例》第XV部分)的股份、相關股份或債券中概無擁有任何根據《證券及期貨條例》第352條規定須在存置之權益登記冊中記錄、或根據《上市公司董事進行證券交易的標準守則》的規定需要通知本公司和聯交所之權益及／或淡倉。

截止2013年6月30日，本公司未授予本公司董事、監事及最高行政人員或其配偶或未滿18歲子女認購本公司或其相關法團的股份或債權的任何權利，且以上各人亦未行使認購上述股份或債權的任何權利。

九、僱員及薪酬政策

截至2013年6月30日，公司在崗員工總數為54,622人，其中生產人員36,592人，銷售人員949人，技術人員8,945人，財務人員795人，行政人員3,892人，其他人員3,449人。

公司秉承「以人為本」的管理理念。今年以來，公司人力資源管理工作堅持服務發展，圍繞人才隊伍建設一條主線，積極推進人才隊伍年輕化、組織機構標準化、人力資源信息化三項工作，堅持精幹高效、總量控制、防範風險三項用工原則，進一步完善分配體系、培訓體系、職業通道三項體系建設。認真圍繞科學發展目標確定人力資源工作任務，根據科學發展需要制定人力資源政策措施，用人才隊伍建設成果檢驗人力資源工作成效，著力踐行人力資源價值與使命，努力為公司持續發展提供源動力。

公司採取多種有效形式不斷提高人員素質，積極優化人力資源配置。通過面向社會公開招聘各類經營管理者、專業技術人才，不斷充實公司緊缺的項目人員。通過搭建高層次人才展現才能和技術技能創新平台，充分發揮高層次人才在解決生產技術難題、組織技術攻關和技能技藝傳承中的作用。通過網絡學院、自主選學等手段，提高學習效率，解決工學矛盾。

在員工薪酬策略方面，公司收入分配工作基本思路為加大業績與薪酬掛鉤力度，做到「業績升、薪酬升，業績降、薪酬降」，注重從內部挖掘增長潛力，合理拉開不同崗位之間的工資差距，發揮薪酬的激勵和約束作用，實現收入分配管理從外延式的增長轉換到內涵式的增長的轉型。

在高管薪酬方面，高級管理人員推行年薪制和相應的考評機制。高級管理人員年薪收入由基薪收入和績效薪金收入兩部分組成；基薪收入根據公司生產經營規模，參照市場工資價位和職工收入水平確定；績效薪金收入根據實際經營成果確定。高級管理人員的基薪按月度標準支付，績效薪金收入於年度考核後兌現。

十、其他重大事項

(一) 中煤九鑫焦化有限責任公司涉及的周邊居民搬遷事宜

2010年5月國家環境保護部發佈的《關於上市公司環保核查後督查情況的通報》中涉及了公司所屬靈石縣中煤九鑫焦化有限責任公司搬遷的環保問題。公司積極與當地政府和村民溝通協調，2012年7月靈石縣中煤九鑫焦化有限責任公司與靈石縣政府簽訂《居民搬遷協議》，企業一次性支付全部搬遷費用，搬遷具體工作由靈石縣政府負責實施。目前，已完成大部分村民的搬遷工作，其他村民搬遷正在積極推進中。

有關詳情，請參見本公司於2010年5月27日在上交所、聯交所和公司網站刊發的有關公告。

(二) 中煤集團增持公司股份事項

自2012年10月10日起，中煤集團擬在未來12個月內，視本公司股價表現，以自身名義或通過一致行動人在二級市場增持本公司股份，中煤集團及其一致行動人承諾在增持期間不減持其持有的本公司股份。

本報告期內，中煤集團共增持A股46,357,722股。截止報告期末，中煤集團持有7,585,191,069股A股，中煤能源香港有限公司持有125,351,000股H股，中煤集團及其一致行動人所持本公司A股及H股股份佔本公司已發行股份總數的58.15%。中煤集團及一致行動人已遵照其承諾，在增持計劃實施期間及法定期限內未減持其持有的本公司股份。

有關詳情，請參見本公司於2012年10月10日在上交所、聯交所和公司網站刊發的有關公告。

(三) 公司第二屆董事會更換董事及選舉新副董事長事項

由於第二屆董事會獨立非執行董事張克、烏榮康先生任期已經屆滿，經公司2012年12月11日召開的第二屆董事會2012年第六次會議審議通過和2013年2月1日召開的2013年第一次臨時股東大會審議批准，選舉李延江先生為公司第二屆董事會非執行董事，周勤業先生為公司第二屆董事會獨立非執行董事。

彭毅先生因工作安排原因辭任公司第二屆董事會副董事長職務，繼續擔任公司非執行董事。經公司2013年2月1日召開的第二屆董事會2013年第一次會議批准，選舉公司非執行董事李延江先生為公司第二屆董事會副董事長。

有關詳情，請參見本公司於2012年12月11日和2013年2月1日在上交所、聯交所和公司網站刊發的有關公告。

(四) 投資建設中煤陝西榆林能源化工有限公司甲醇醋酸系列深加工及綜合利用項目

2013年5月13日，本公司第二屆董事會2013年第四次會議審議通過了《關於投資建設中煤陝西榆林能源化工有限公司甲醇醋酸系列深加工及綜合利用項目的議案》。2013年7月5日，本公司2013年第二次臨時股東大會審議批准了該議案。目前，項目正在按計劃穩步推進。

有關詳情，請參見本公司於2013年5月13日和7月5日在上交所、聯交所和公司網站刊發的有關公告。

十一、期後事項

2013年7月23日，本公司發行了2013年度第一期中期票據，實際發行總額為人民幣50億元，期限7年，每張面值為人民幣100元，發行票面利率5.26%。募集資金於2013年7月25日全額到賬。

有關詳情，請參見本公司於2013年7月26日在上交所、聯交所和公司網站上刊發的有關公告。

十二、前瞻性陳述

本公司希望就以上的某些陳述的前瞻性提醒讀者。上述前瞻性陳述會受到各種本公司無法控制的風險、不確定因素及假設等的影響。這些潛在的風險及不確定因素包括：中國煤炭、煤礦裝備和煤焦化產業的市場情況，監管環境的變化及我們能否成功地執行我們的業務策略。此外，上述前瞻性陳述僅反映本公司目前對未來事件的看法，但不是對將來表現的保證。我們將不會更新這些前瞻性表述。基於各種因素，本公司實際業績可能與前瞻性陳述存在差距。

中期財務信息的審閱報告



羅兵咸永道

致中國中煤能源股份有限公司董事會
(於中華人民共和國註冊成立的有限公司)

引言

本核數師(以下簡稱「我們」)已審閱列載於第37頁至72頁的中期財務信息，此中期財務信息包括中國中煤能源股份有限公司(「貴公司」)及其子公司(合稱「貴集團」)於2013年6月30日的簡明合併中期資產負債表與截至該日止6個月期間的相關簡明合併中期利潤表、簡明合併中期綜合收益表、簡明合併中期權益變動表和簡明合併中期現金流量表，以及主要會計政策概要和其它附註解釋。香港聯合交易所有限公司證券上市規則規定，就中期財務信息編制的報告必須符合以上規則的有關條文以及國際會計準則第34號「中期財務報告」。貴公司董事須負責根據國際會計準則第34號「中期財務報告」編制及列報該等中期財務信息。我們的責任是根據我們的審閱對該等中期財務信息作出結論，並按照委聘之條款僅向整體董事會報告，除此之外本報告別無其它目的。我們不會就本報告的內容向任何其它人士負上或承擔任何責任。

審閱範圍

我們已根據國際審閱準則第2410號「由實體的獨立核數師執行中期財務信息審閱」進行審閱。審閱中期財務信息包括向主要負責財務和會計事務的人員作出查詢，及應用分析性和其它審閱程序。審閱的範圍遠較根據國際審計準則進行審核的範圍為小，故不能令我們可保證我們將知悉在審核中可能被發現的所有重大事項。因此，我們不會發表審核意見。

結論

根據我們的審閱，我們並無發現任何事項，令我們相信中期財務信息在各重大方面未有根據國際會計準則第34號「中期財務報告」編制。

羅兵咸永道會計師事務所
執業會計師

香港，2013年8月20日

.....
羅兵咸永道會計師事務所
香港中環太子大廈22層

電話：(852) 2289 8888，傳真：(852) 2810 9888，網址：www.pwchk.com

簡明合併中期資產負債表

於2013年6月30日
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

	附註	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
資產			
非流動資產			
物業、廠房及設備	7	95,540,728	85,510,277
投資性房地產		45,163	45,973
土地使用權		3,530,253	3,528,506
採礦與探礦權	8	32,213,074	32,478,629
無形資產		130,754	126,677
對聯營公司的投資		9,090,894	8,484,033
對合營公司的投資		485,305	378,506
可供出售的金融資產		1,666,365	1,687,917
遞延稅項資產	17	428,169	377,626
長期應收款		40,274	137,304
其他非流動資產	9	3,952,350	3,550,900
非流動資產總計		147,123,329	136,306,348
流動資產			
存貨	10	7,316,031	6,697,169
應收賬款及應收票據	11	13,395,626	11,393,750
預付賬款及其它應收款	12	6,785,727	6,366,984
受限制的銀行存款	13	1,926,756	2,229,495
初始存款期超過3個月的定期存款	13	8,627,355	9,471,440
現金及現金等價物	13	8,483,486	13,222,515
流動資產總計		46,534,981	49,381,353
資產總計		193,658,310	185,687,701
權益			
本公司股東應佔權益			
股本	14	13,258,663	13,258,663
儲備		43,989,017	43,316,190
留存收益			
— 資產負債表日後提議分派的股利		—	2,785,296
— 其他		29,887,789	27,366,244
非控制性權益		87,135,469	86,726,393
		15,079,876	14,694,025
權益總計		102,215,345	101,420,418

簡明合併中期資產負債表

於2013年6月30日

(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

	附註	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
負債			
非流動負債			
長期借款	15	25,074,423	20,170,908
長期債券	16	19,935,092	19,906,414
遞延稅項負債	17	7,680,343	7,444,881
遞延收益		413,859	392,987
應付員工福利撥備		115,696	144,692
關閉、復墾及環境成本撥備	20	1,125,869	1,137,265
其他長期負債		889,274	944,028
非流動負債總計		55,234,556	50,141,175
流動負債			
應付賬款及應付票據	18	17,863,728	16,101,537
預提費用、預收賬款及其它應付款	19	9,607,212	9,261,601
應付稅金		753,838	2,184,553
短期借款	15	6,546,768	5,130,346
長期借款流動部分	15	1,376,712	1,411,010
關閉、復墾及環境成本撥備流動部分	20	60,151	37,061
流動負債總計		36,208,409	34,126,108
負債總計		91,442,965	84,267,283
權益及負債總計		193,658,310	185,687,701
淨流動資產		10,326,572	15,255,245
總資產減流動負債		157,449,901	151,561,593

後附的附註是本簡明合併中期財務信息的組成部分。

王安
董事長
執行董事

翁慶安
首席財務官

柴喬林
財務部經理

簡明合併中期利潤表

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

	附註	截至6月30日止6個月	
		2013年 未經審核 人民幣千元	2012年 未經審核 (經重述) 人民幣千元
收入	6	40,398,169	45,719,981
銷售成本			
材料		(16,360,639)	(19,850,961)
員工成本		(2,284,304)	(2,277,559)
折舊及攤銷		(2,524,698)	(2,110,345)
維修及保養		(560,230)	(548,809)
運輸費用		(5,910,015)	(5,459,156)
銷售稅金及附加		(653,888)	(722,360)
其他		(4,866,799)	(5,123,547)
銷售成本		(33,160,573)	(36,092,737)
毛利		7,237,596	9,627,244
銷售、一般及管理費用		(2,034,747)	(2,352,022)
其他收入		2,346	4,175
其他收益淨額		15,816	47,349
經營利潤		5,221,011	7,326,746
財務收入	22	298,993	421,156
財務費用	22	(455,105)	(593,749)
應佔聯營及合營公司利潤		141,085	207,975
稅前利潤		5,205,984	7,362,128
所得稅費用	23	(1,307,228)	(1,837,080)
本期利潤		3,898,756	5,525,048
下列各方應佔：			
本公司股東		3,221,388	5,182,218
非控制性權益		677,368	342,830
		3,898,756	5,525,048
歸屬於本公司股東的每股基本及攤薄盈利(人民幣元)	24	0.24	0.39
已決議分派的股利	25	2,784,319	2,851,145
資產負債表日後提議向本公司所有股東分派的股利	25	—	—

後附的附註是本簡明合併中期財務信息的組成部分。

簡明合併中期綜合收益表

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

	截至6月30日止6個月	
	2013年 未經審核 人民幣千元	2012年 未經審核 (經重述) 人民幣千元
本期利潤	3,898,756	5,525,048
其它綜合(損失)/收益:		
可供出售金融資產公允價值變動，扣除稅項	(2,106)	145
外幣折算差額	(25,887)	680
期後可能轉入損益的項目合計	(27,993)	825
本期其它綜合(損失)/收益，扣除稅項	(27,993)	825
本期綜合收益總計	3,870,763	5,525,873
下列各方應佔：		
本公司股東	3,193,395	5,183,043
非控制性權益	677,368	342,830
	3,870,763	5,525,873

後附的附註是本簡明合併中期財務信息的組成部分。

簡明合併中期權益變動表

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

	本公司股東應佔權益					
	股本 人民幣千元	儲備 人民幣千元	留存收益 人民幣千元	小計 人民幣千元	非控制性權益 人民幣千元	權益總計 人民幣千元
未經審核						
2012年1月1日餘額(原報告數)	13,258,663	44,078,174	24,625,636	81,962,473	14,207,845	96,170,318
同一控制下企業合併(附註2(c))	—	537,652	25,008	562,660	140,664	703,324
2012年1月1日餘額(經重述)	13,258,663	44,615,826	24,650,644	82,525,133	14,348,509	96,873,642
截至2012年6月30日止6個月						
綜合收益總計(經重述)	—	825	5,182,218	5,183,043	342,830	5,525,873
撥備(經重述)	—	625,127	(625,127)	—	—	—
同一控制下企業合併	—	(134,288)	(72,294)	(206,582)	—	(206,582)
—其中：子公司未分配利潤轉增資本	—	72,294	(72,294)	—	—	—
收購非控制性權益	—	(377,042)	—	(377,042)	(667,947)	(1,044,989)
應佔聯營及合營公司撥備變動	—	88,023	—	88,023	8,958	96,981
股利(附註25)	—	—	(2,851,145)	(2,851,145)	(208,494)	(3,059,639)
同一控制下企業合併生效前						
對原股東的利潤分配	—	—	(3,950)	(3,950)	—	(3,950)
資本注入	—	11,400	—	11,400	77,624	89,024
2012年6月30日餘額(經重述)	13,258,663	44,829,871	26,280,346	84,368,880	13,901,480	98,270,360
未經審核						
2013年1月1日餘額	13,258,663	43,316,190	30,151,540	86,726,393	14,694,025	101,420,418
截至2013年6月30日止6個月						
綜合收益總計	—	(27,993)	3,221,388	3,193,395	677,368	3,870,763
撥備	—	625,854	(625,854)	—	—	—
應佔聯營公司撥備變動	—	74,966	(74,966)	—	—	—
股利(附註25)	—	—	(2,784,319)	(2,784,319)	(298,592)	(3,082,911)
資本注入	—	—	—	—	19,690	19,690
子公司減資	—	—	—	—	(12,615)	(12,615)
2013年6月30日餘額	13,258,663	43,989,017	29,887,789	87,135,469	15,079,876	102,215,345

後附的附註是本簡明合併中期財務信息的組成部分。

簡明合併中期現金流量表

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

	附註	截至6月30日止6個月	
		2013 未經審核 人民幣千元	2012 未經審核 (經重述) 人民幣千元
經營活動產生的現金流量			
經營活動產生的現金流入淨額	26	6,148,638	6,508,492
支付的利息		(961,491)	(504,655)
收到的利息		335,840	619,711
支付的所得稅		(2,391,375)	(2,441,878)
經營活動產生的現金淨額		3,131,612	4,181,670
投資活動產生的現金流量			
購入物業、廠房及設備		(10,879,280)	(9,011,408)
出售物業、廠房及設備所得款項		39,832	13,849
購入土地使用權、礦業權及無形資產		(294,090)	(1,116,638)
出售土地使用權、礦業權及無形資產所得款項		—	3,162
購入可供出售的金融資產		(1,257)	(177,323)
出售可供出售的金融資產所得款項		20,000	—
預付投資款增加		(204,340)	—
收購子公司非控制性權益		—	(1,044,989)
收購子公司(附註2(b))		—	(206,582)
支付以前年度收購子公司對價		(195,736)	(2,429,567)
收到的股利		38,064	23,021
對聯營公司的投資增加		(562,500)	(511,313)
對合營公司的投資增加		(65,000)	(51,000)
收回對合營公司的貸款		124,894	100,000
新增貸款		(100,000)	—
初始存款期超過3個月的定期存款的減少		844,085	2,132,887
投資活動使用的現金淨額		(11,235,328)	(12,275,901)

簡明合併中期現金流量表

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

	截至6月30日止6個月	
	2013 未經審核 人民幣千元	2012 未經審核 (經重述) 人民幣千元
融資活動產生的現金流量		
短期借款所得款項	2,474,404	655,308
償付短期借款	(1,057,982)	(1,654,707)
長期借款所得款項	5,593,825	5,368,325
償付長期借款	(641,625)	(336,274)
本公司股東的資本注入	—	11,400
非控制性權益的資本注入	19,690	77,624
支付本公司股東股利	(2,784,319)	(2,069,923)
支付本公司非控制性權益股利	(221,350)	(78,394)
子公司減資	(12,615)	—
融資活動產生的現金淨額	3,370,028	1,973,359
現金及現金等價物減少淨額	(4,733,688)	(6,120,872)
期初現金及現金等價物	13,222,515	20,947,961
匯兌損失淨額	(5,341)	—
期末現金及現金等價物	8,483,486	14,827,089

後附的附註是本簡明合併中期財務信息的組成部分。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

1 組織及主要經營活動

中國中煤能源股份有限公司(「本公司」)是於2006年8月22日根據中國中煤能源集團有限公司(「中煤集團」或「母公司」)的一項集團重組(「重組」)而在中華人民共和國(「中國」)成立的股份有限公司，以籌備本公司股份在香港聯合交易所有限公司主板上市。本公司及其子公司(統稱「本集團」)主要從事煤炭開採及洗選、煤炭及焦炭產品的銷售，以及煤礦機械裝備的製造及銷售。本公司的註冊地址為中國北京朝陽區黃寺大街一號。

本公司的H股股票於2006年12月在香港聯合交易所有限公司主板市場上市交易，本公司的A股股票於2008年2月在上海證券交易所上市。

本簡明合併中期財務信息於2013年8月20日經公司董事會批准報出。

本簡明合併中期財務信息經審閱，並未經獨立核數師審核。

2 編制基準

(a) 截至2013年6月30日止6個月的簡明合併中期財務信息已根據國際會計準則第34號「中期財務報告」編制。本簡明合併中期財務信息應與截至2012年12月31日止年度根據國際財務報告準則編制的財務報告一併閱讀。

(b) 於截至2012年6月30日止6個月期間收購中國煤炭銷售運輸有限責任公司(以下簡稱「運銷公司」)

為了擴展本公司煤炭銷售網絡，於2012年3月27日，本公司與中煤集團簽訂了股權收購協議，以人民幣206,581,200元的對價收購了其擁有的運銷公司100%的股權。該項交易的購買日為2012年6月30日，即本公司支付價款並取得控制權的日期。運銷公司主要在中國從事煤炭銷售的業務。

由於中煤能源及運銷公司的最終控制方均為中煤集團，本次收購為同一控制下的企業合併，採用一種類似權益結合法的方式進行了會計處理。比較期間的財務信息進行了重述，視同自所列示報表之期初開始運銷公司即受中煤能源的控制。

(c) 於2012年收購山西中新唐山溝煤業有限責任公司(以下簡稱「唐山溝公司」)

為了擴展本公司煤炭資源，於2012年3月27日，本公司與中煤集團簽訂了股權收購協議，以人民幣1,112,609,000元的對價收購了其擁有的唐山溝公司80%的股權。該項交易的購買日為2012年12月31日，即本公司支付價款並取得控制權的日期。唐山溝公司主要在中國從事煤礦開採的業務。

由於中煤能源及唐山溝公司的最終控制方均為中煤集團，本次收購為同一控制下的企業合併，採用一種類似權益結合法的方式進行了會計處理。比較期間的財務信息進行了重述，視同自所列示報表之期初開始唐山溝公司即受中煤能源的控制。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

3 主要會計政策

除以下描述外，編制本簡明合併中期財務信息所採用之會計政策與編制截至2012年12月31日止年度之財務報告所採用的會計政策一致，並已在截至2012年12月31日止年度之財務報告中描述。

本集團已採用下述自2013年1月1日起生效且與本集團本期經營活動相關的準則、修訂和對現有準則的解釋：

- 國際財務報告準則第7號(修訂版)「金融工具：披露」
- 國際財務報告準則第10號「合併財務報表」
- 國際財務報告準則第11號「合營安排」
- 國際財務報告準則第12號「在其他主體權益的披露」
- 國際財務報告準則第13號「公允價值計量」
- 國際會計準則第1號(修訂版)「財務報告的呈報」
- 國際會計準則第19號(2011年修改)「職工福利」
- 國際會計準則第27號(2011年修改)「獨立財務報表」
- 國際會計準則第28號(2011年修改)「聯營及合營的投資」
- 國際財務報告準則解釋公告第20號「露天礦生產階段的剝離成本」

除一些額外披露外，上述採用對本集團的簡明合併中期財務信息沒有產生重大影響。

本集團未提前採用任何已公佈但對於2013年1月1日開始的會計年度尚未生效的新準則和修訂。

4 估計

編制中期財務報表要求管理層對影響會計政策的應用和所報告資產和負債以及收支的數額作出判斷、估計和假設。實際結果或會與此等估計不同。

在編制此等簡明合併中期財務報表時，管理層應用本集團會計政策時作出的重大判斷和估計不確定性的關鍵來源，與截至2012年12月31日止年度合併財務報表所應用的相同。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

5 財務風險管理和金融工具

5.1 財務風險因素

本集團的活動承受著多種的財務風險：市場風險(包括價格風險、匯率風險、公允價值利率風險及現金流量利率風險)、信用風險及流動性風險。本集團過往未曾有為套期保值而使用衍生工具的固定政策。本集團持有的大部分金融工具都用於交易以外的用途。

簡明中期合併財務報表並未包括年度財務報表規定的所有財務風險管理信息和披露，此中期財務報表應與本集團截至2012年12月31日止年度的年度財務報表一併閱讀。

與2012年12月31日相比，風險管理部門和風險管理政策並無任何改變。

5.2 流動性風險

與金融負債合約相關的未折現現金流出情況與年末相比沒有實質性變化。

5.3 公允價值估計

下表利用估值法分析按公允價值入賬的金融工具。不同層級的定義如下：

- 相同資產或負債在活躍市場的報價(未經調整)(第1層)。
- 除了第一層所包括的報價外，該資產和負債的可觀察的其他輸入，可為直接(即例如價格)或間接(即源自價格)(第2層)。
- 資產和負債並非依據可觀察市場數據的輸入(即非可觀察輸入)(第3層)。

於2013年6月30日，本集團以公允價值計量的第一層和第二層資產如下：

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
可供出售金融資產		
— 權益性證券(第一層)	13,139	15,948
— 債券工具(第二層)	—	20,000
	13,139	35,948

本期各資產在第一層與第二層之間沒有發生轉換。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

5 財務風險管理和金融工具(續)

5.3 公允價值估計(續)

在活躍市場買賣的金融工具的公允價值以資產負債表日的市場報價計量。當報價可實時和定期從證券交易所、交易商、經紀、業內人士、定價服務者或監管代理獲得，而該等報價代表按公平交易基準進行的實際和常規市場交易時，該市場被視為活躍。本集團持有的金融資產的市場報價為當時買方報價。

沒有在活躍市場買賣的金融工具的公允價值利用估值技術釐定。估值技術盡量利用可觀察市場數據(如有)，盡量少依賴主體的特定估計。如計算一金融工具的公允價值所有重大輸入為可觀察數據，則該金融工具列入第二層。

5.4 按攤銷費用計算的財務資產負債公允價值

借款和長期債券的公允價值如下：

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
借款		
非流動部分	25,071,049	20,166,534
流動部分	7,923,480	6,541,356
	32,994,529	26,707,890
長期債券	19,301,277	19,437,206

以下資產與負債的公允價值近似於其持有成本：

- 應收賬款及應收票據
- 其他應收款
- 受限制的銀行存款
- 初始存款超過三個月的定期存款
- 現金及現金等價物
- 長期應收款
- 應付賬款及應付票據
- 其他應付款
- 其他長期負債

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

6 分部信息

6.1 基本信息

a. 管理層確定報告分部時考慮的因素

總裁辦公會為本集團的主要經營決策者。

本集團的報告分部是提供各種產品和服務的企業或企業組。本集團按照向本集團主要經營決策者為資源分配和業績評價所作內部匯報的方式列示了以下報告分部。本集團根據不同產品和服務的性質、生產流程以及經營環境對該等分部進行管理。除了少數從事多種經營的實體外，大多數企業都僅從事單一業務。該等企業的財務信息已經分解為不同的分部信息呈列，以供主要經營決策者審閱。

b. 報告分部

本集團報告分部主要包括煤炭分部、煤焦化分部以及煤礦裝備分部。

- 煤炭—煤炭的生產和銷售；
- 煤焦化—焦炭以及煤炭化工產品的生產和銷售；
- 煤礦裝備業務—煤礦機械裝備的生產和銷售。

6.2 報告分部的利潤、資產及負債信息

a. 經營分部利潤、資產及負債的計量

經營分部的利潤、資產及負債的計量與主要會計政策概要部分所述的原則一致。本集團主要經營決策者依據稅前利潤評價分部經營業績。本集團按照對獨立第三方的銷售或轉移價格，即現行市場價格，確定分部間銷售和轉移商品之價格。分部信息以人民幣計量，同主要經營決策者所用的報告幣種一致。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

6 分部信息(續)

6.2 報告分部的利潤、資產及負債信息(續)

b. 報告分部的利潤、資產及負債信息

	截至2013年6月30日止6個月(未經審核)						
	煤炭	煤焦化	煤礦裝備	其他	非經營分部	分部間抵銷	合計
	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元
	(附註(a))						
分部業績							
營業收入	33,512,268	1,947,271	3,929,971	1,784,742	—	(776,083)	40,398,169
其中：分部間交易收入	(139,006)	—	(266,606)	(370,471)	—	776,083	—
對外交易收入	33,373,262	1,947,271	3,663,365	1,414,271	—	—	40,398,169
經營利潤/(損失)	5,070,488	(2,364)	323,457	15,654	(186,066)	(158)	5,221,011
稅前利潤/(損失)	4,847,341	(15,304)	322,532	(7,265)	58,838	(158)	5,205,984
利息收入	93,887	8,160	3,907	1,095	415,928	(223,984)	298,993
利息支出	(455,077)	(52,046)	(8,261)	(23,391)	(238,689)	223,984	(553,480)
折舊和攤銷費用	(2,405,728)	(76,060)	(78,715)	(204,218)	(13,012)	—	(2,777,733)
應佔聯營及合營公司利潤	45,248	30,832	4,506	—	60,499	—	141,085
所得稅費用	(1,266,969)	(1,459)	(22,261)	(14,494)	(2,045)	—	(1,307,228)
其他重大非貨幣項目							
其他資產減值損失	(6,616)	34	(31,563)	(1,392)	—	—	(39,537)
分部資產及負債							
資產總額	97,274,479	29,991,305	15,282,141	8,826,685	46,638,704	(4,355,004)	193,658,310
其中：對聯營及合營公司投資	532,604	612,264	79,575	—	8,351,756	—	9,576,199
資本性支出	5,622,506	6,370,636	524,228	137,524	5,877	—	12,660,771
負債總額	34,643,500	9,382,200	5,395,874	4,839,398	40,881,724	(3,699,731)	91,442,965

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

6 分部信息(續)

6.2 報告分部的利潤、資產及負債信息(續)

b. 報告分部的利潤、資產及負債信息(續)

	截至2012年6月30日止6個月(未經審核(經重述))						
	及於2012年12月31日(經審核)						
	煤炭	煤焦化	煤礦裝備	其他	非經營分部	分部間抵銷	合計
	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元
分部業績							
營業收入	37,814,130	2,344,797	4,531,808	2,058,369	—	(1,029,123)	45,719,981
其中：分部間交易收入	(166,364)	—	(556,097)	(306,662)	—	1,029,123	—
對外交易收入	37,647,766	2,344,797	3,975,711	1,751,707	—	—	45,719,981
經營利潤/(損失)	7,262,307	(118,083)	346,664	(188)	(157,273)	(6,681)	7,326,746
稅前利潤/(損失)	7,259,853	(173,049)	337,875	(27,200)	(28,670)	(6,681)	7,362,128
利息收入	96,203	36,899	4,559	1,496	695,450	(413,451)	421,156
利息支出	(220,153)	(84,834)	(17,880)	(28,050)	(672,060)	413,451	(609,526)
折舊和攤銷費用	(1,974,255)	(85,606)	(73,508)	(44,892)	(7,747)	—	(2,186,008)
應佔聯營及合營公司利潤/(損失)	107,073	(9,247)	5,712	—	104,437	—	207,975
所得稅費用	(1,763,754)	(1,807)	(51,640)	(16,747)	(3,132)	—	(1,837,080)
其他重大非貨幣項目							
物業、廠房及設備的減值損失	(30,104)	(43,000)	—	—	—	—	(73,104)
其他資產減值損失	(54,194)	11	(16,905)	(41,974)	—	—	(113,062)
分部資產及負債							
資產總額	89,980,877	24,014,970	13,958,356	8,004,666	53,685,199	(3,956,367)	185,687,701
其中：對聯營及合營公司投資	414,034	581,432	78,316	—	7,788,757	—	8,862,539
資本性支出	18,633,417	12,112,439	1,376,956	451,864	333,608	—	32,908,284
負債總額	29,963,400	7,357,638	5,440,008	4,751,442	39,959,442	(3,204,647)	84,267,283

附註：

(a) 其他業務分部主要由本集團五個收入低於規定條件的經營分部組成，包括兩家鋁廠、四座電廠、一家設備採購代理公司、一家招標服務公司及四家製造企業，該等分部均未滿足單獨作為報告分部的規定條件。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

6 分部信息(續)

6.3 地區信息

收入分析

	截至6月30日止6個月	
	2013 未經審核 人民幣千元	2012 未經審核 (經重述) 人民幣千元
國內市場	40,188,328	45,303,371
亞太市場	209,841	416,610
	40,398,169	45,719,981

附註：

(a) 收入根據客戶所在地區劃分。

非流動資產分析

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
	國內市場	144,978,034
其他海外市場	10,487	15,904
	144,988,521	134,103,501

6.4 主要客戶信息

截至2013年6月30日止6個月本集團的前五名客戶的銷售收入佔本集團全部銷售收入的11.91%(截至2012年6月30日止6個月(經重述): 18.66%)。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

7 物業、廠房及設備

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
期／年初淨值	85,510,277	60,823,320
合營公司成為子公司	—	291,525
增加	12,608,895	30,505,295
轉撥至採礦權及其他無形資產	—	(1,441,503)
處置	(42,880)	(326,628)
折舊	(2,535,564)	(4,268,628)
減值	—	(73,104)
期／年末淨值	95,540,728	85,510,277

8 採礦與探礦權

	採礦權 人民幣千元	探礦權 人民幣千元	合計 人民幣千元
未經審核			
於2013年1月1日	9,233,686	23,244,943	32,478,629
增加	200	109	309
攤銷	(265,864)	—	(265,864)
於2013年6月30日	8,968,022	23,245,052	32,213,074
經審核			
於2012年1月1日	6,234,536	22,738,047	28,972,583
增加	3,371,216	506,896	3,878,112
攤銷	(372,066)	—	(372,066)
於2012年12月31日	9,233,686	23,244,943	32,478,629

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

9 其他非流動資產

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
預付投資款(附註(a))	3,200,849	2,834,509
預付礦權款	497,595	497,595
其他	253,906	218,796
合計	3,952,350	3,550,900

附註：

- (a) 為響應山西省政府整合地方小煤礦的政策以及進一步擴大本集團的煤炭資源，本集團簽訂了若干收購或重組改建地方小煤礦的協議。截至2013年6月30日，本集團基於上述協議而預付的投資款項為3,200,849,000元(2012年12月31日：2,834,509,000元)。由於交易完成所需的法律手續仍在辦理中，本集團將上述款項在其他非流動資產科目記錄。

10 存貨

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
煤炭	1,346,752	622,403
焦炭	125,167	82,237
待售機械裝備	2,232,478	2,394,930
輔助材料、零部件及工具	3,611,634	3,597,599
	7,316,031	6,697,169

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

11 應收賬款及應收票據

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
應收賬款淨額(附註(a))	9,489,216	8,174,843
應收票據(附註(b))	3,906,410	3,218,907
	13,395,626	11,393,750

附註：

(a) 於資產負債表日的應收賬款賬齡分析如下：

	2013年6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年12月31日 經審核 人民幣千元
6個月以內	7,521,049	7,025,354
6個月至1年	1,314,510	735,979
1至2年	624,579	388,223
2至3年	139,842	116,579
3年以上	254,981	242,860
應收賬款總額	9,854,961	8,508,995
減：壞賬準備	(365,745)	(334,152)
應收賬款淨額	9,489,216	8,174,843

本集團關於煤炭、焦煤及其他產品銷售的應收賬款的信貸期一般為6個月左右，而煤機銷售的應收賬款信貸期較長。本集團不存在大額的逾期且未計提壞賬準備的應收賬款。

以個別認定法計提的壞賬準備一般是對處於不可預料的經濟困境中的客戶。

由於本集團客戶數目龐大而且遍及國內外，因而並無應收賬款的集中信貸風險。

本集團的應收款項並無資產抵押。

與關聯方的應收賬款無抵押、不計息及須根據本集團與該等關聯方訂立的相關合同償還。

(b) 應收票據主要為到期日在一年以內的銀行承兌匯票。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

12 預付賬款及其他應收款項

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
預付賬款	2,673,752	2,838,411
委託貸款	1,902,000	1,824,894
應收利息	196,136	232,983
應收股利	45,446	28,094
應收關聯方，原值	125,097	100,242
應收第三方，原值	2,135,403	1,630,822
	7,077,834	6,655,446
減：其他應收款壞賬準備	(292,107)	(288,462)
預付賬款及其他應收款項淨值	6,785,727	6,366,984

13 現金及銀行存款

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
受限制的銀行存款(附註(a))	1,926,756	2,229,495
初始存款期超過3個月的定期存款	8,627,355	9,471,440
現金及現金等價物		
— 現金	3,240	1,577
— 銀行及其它金融機構存款	8,480,246	13,220,938
	19,037,597	24,923,450

附註：

(a) 受限制的銀行存款主要包括本集團根據相關法規存放的煤礦轉產發展資金和礦山環境恢復治理保證金以及用作應付票據保證金的銀行存款。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

14 股本

	2013年6月30日(未經審核)		2012年12月31日(經審核)	
	股份總數 (單位：千股)	面值 人民幣千元	股份總數 (單位：千股)	面值 人民幣千元
註冊、已發行並實收股本：				
每股人民幣1元的內資股				
—中煤集團持有	7,585,191	7,585,191	7,538,833	7,538,833
—其他A股股東持有	1,566,809	1,566,809	1,613,167	1,613,167
每股人民幣1元的H股				
—中煤集團的一家全資子公司持有	125,351	125,351	125,351	125,351
—其他H股股東持有	3,981,312	3,981,312	3,981,312	3,981,312
	13,258,663	13,258,663	13,258,663	13,258,663

本公司已發行的股本變動情況如下：

	由中煤集團 持有的內資股 人民幣千元	由其他A股 股東持有的內資股 人民幣千元	由中煤集團 的一家 全資子公司 持有的H股 人民幣千元	由其他H股 股東持有的H股 人民幣千元	合計 人民幣千元
未經審核					
於2013年1月1日	7,538,833	1,613,167	125,351	3,981,312	13,258,663
股票交易(附註(a))	46,358	(46,358)	—	—	—
於2013年6月30日	7,585,191	1,566,809	125,351	3,981,312	13,258,663
經審核					
於2012年1月1日	7,505,225	1,646,775	120,000	3,986,663	13,258,663
股票交易(附註(b))	33,608	(33,608)	5,351	(5,351)	—
於2012年12月31日	7,538,833	1,613,167	125,351	3,981,312	13,258,663

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

14 股本(續)

附註：

- (a) 於截至2013年6月30日止6個月期間，中煤集團通過上海證券交易所系統以買入方式增持A股股份共46,357,722股，增持後持有本公司已發行股份總數的比例增至57.20% (2012年12月31日：56.86%)。
- (b) 2012年度，中煤集團通過上海證券交易所系統以買入方式增持A股股份共33,607,993股，增持後持有本公司已發行股份總數的比例增至56.86%。

15 借款及銀行信貸

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
長期借款		
銀行借款		
— 有保證	2,943,650	2,761,825
— 無抵押	23,491,485	18,804,093
其它無抵押借款		
— 若干子公司的非控制性權益	16,000	16,000
	26,451,135	21,581,918
減：一年內到期的借款	(1,376,712)	(1,411,010)
	25,074,423	20,170,908
短期借款		
銀行借款		
— 有抵押	500,000	350,000
— 無抵押	6,046,168	4,779,746
其它無抵押借款		
— 若干子公司的非控制性權益	600	600
	6,546,168	5,129,746
	6,546,768	5,130,346

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

15 借款及銀行信貸(續)

附註：

(a) 借款變動分析如下：

	截至2013年 6月30日止6個月 未經審核 人民幣千元	截至2012年 12月31日止年度 經審核 人民幣千元
期/年初數	26,712,264	14,517,588
增加	8,068,229	15,672,199
償還	(1,699,607)	(3,400,082)
匯兌收益	(82,983)	(77,441)
期/年末數	32,997,903	26,712,264

(b) 本集團長期借款的到期情況分析如下：

	2013年6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年12月31日 經審核 人民幣千元
銀行借款		
— 1年以內	1,376,712	1,411,010
— 第2年內	4,901,353	3,026,086
— 第3至5年內	9,332,469	6,557,033
— 第5年後	10,824,601	10,571,789
	26,435,135	21,565,918
若干子公司的非控制權益借款		
— 第2年內	16,000	16,000
	26,451,135	21,581,918

(c) 本集團未提取的信貸額度如下：

	2013年6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年12月31日 經審核 人民幣千元
浮動利率		
— 一年內到期	66,109,000	41,637,000
— 一年以上到期	127,423,000	153,775,000
	193,532,000	195,412,000

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

16 長期債券

	集團	
	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
應付債券	19,785,092	19,756,414
應付債券承銷費－非流動部分	150,000	150,000
	19,935,092	19,906,414

註釋：

- (a) 於2011年8月17日，本公司發行面值為人民幣100元總額人民幣15,000,000,000元的公司債券並收到發行收入人民幣15,000,000,000元。此債券將於2016年8月18日到期時償還本金，債券採用單利按年計息，固定年利率為5.65%且利息於債券存續期內每年的8月18日支付。實際年利率為5.97%。

此外，本公司需向承銷商支付承銷費用總計人民幣225,000,000元，分5年支付，每年應支付人民幣45,000,000元。本公司已於2011年8月18日支付首筆承銷費人民幣45,000,000元。截至2013年6月30日，本公司已累計支付承銷費人民幣105,750,000元。

- (b) 2012年9月18日，本公司發行面值為人民幣100元總額人民幣5,000,000,000元的公司債券並收到發行收入人民幣5,000,000,000元。此債券將於2019年9月19日到期時償還本金，債券採用單利按年計息，固定年利率為5.12%，利息於債券存續期內每年的9月19日支付。實際年利率為5.38%。

此外，本公司需向承銷商支付承銷費用總計人民幣84,000,000元，分7年支付，每年應支付人民幣12,000,000元。本公司已於2012年9月19日支付首筆承銷費人民幣12,000,000元。

債券的初始確認金額為發行債券金額減去支付的佣金之後的淨額。本期計提的應付利息及應付承銷費用一年內到期的部分分別計入了應付利息和其他應付款。

	集團	
	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
應付債券利息	931,820	383,553
應付債券承銷費－流動部分	41,250	57,000
	973,070	440,553

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

17 遞延稅項

當有法定可執行權利將當期稅項資產與當期稅項負債抵銷，且遞延所得稅涉及同一財政機關，則可將遞延所得稅資產與負債互相抵銷。

未把在相同稅務司法轄區內之餘額抵銷的遞延稅項資產及負債於期間內的變動載列如下：

	遞延稅項資產 人民幣千元	遞延稅項負債 人民幣千元	合計 人民幣千元
未經審核			
2013年1月1日期初餘額	765,260	(7,832,515)	(7,067,255)
計入利潤表	31,450	(217,072)	(185,622)
計入權益的可供出售金融資產公允價值變動	—	703	703
2013年6月30日期末餘額	796,710	(8,048,884)	(7,252,174)
經審核			
2012年1月1日期初餘額	721,265	(7,670,716)	(6,949,451)
合營公司成為子公司	6,341	—	6,341
計入利潤表	37,654	(161,428)	(123,774)
計入其他綜合收益	—	(371)	(371)
2012年12月31日餘額	765,260	(7,832,515)	(7,067,255)

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

18 應付賬款及應付票據

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
應付賬款(附註(a))	16,392,505	14,628,126
應付票據	1,471,223	1,473,411
	17,863,728	16,101,537

附註：

(a) 於資產負債表日的應付賬款賬齡分析如下：

	2013年6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年12月31日 經審核 人民幣千元
1年以內	14,764,604	13,003,636
1至2年	916,927	1,126,700
2至3年	366,353	333,837
3年以上	344,621	163,953
	16,392,505	14,628,126

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

19 預提費用、預收賬款及其他應付款

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
客戶押金及預收款項	2,165,347	2,130,320
應付收購子公司款項	1,115,643	1,311,379
應付地方煤礦補償款	516,709	592,325
應付股利	460,279	383,037
應付環境恢復支出	266,219	265,336
應付礦產資源補償費	157,601	162,727
應付員工工資及福利費(附註(a))	598,511	570,443
應付利息	991,505	424,779
應付採礦權款	235,549	471,764
預收子公司少數股東款項	200,000	150,000
其他應付關聯方	616,810	604,837
其他應付第三方	2,283,039	2,194,654
	9,607,212	9,261,601

附註：

(a) 應付員工工資及福利費中包含內退員工福利撥備的一年內支付部分人民幣48,985,000元(2012年12月31日：63,564,000元)

20 關閉、復墾及環境成本撥備

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
期／年初餘額	1,174,326	1,114,647
撥備產生的利息支出	19,459	38,048
撥備，淨值	5,053	134,992
支付	(12,818)	(113,361)
期／年末餘額	1,186,020	1,174,326
減：流動部分	(60,151)	(37,061)
	1,125,869	1,137,265

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

21 按性質劃分的成本及費用

銷售成本，以及銷售、一般及管理費用中成本及費用分析如下：

	截至6月30日止6個月	
	2013年 未經審核 人民幣千元	2012年 未經審核 (經重述) 人民幣千元
折舊	2,466,127	1,968,338
攤銷	311,606	217,670
已售存貨成本	16,360,639	19,850,961
運輸費用	5,910,015	5,459,156
銷售稅金及附加	653,888	722,360
核數師酬金	2,000	2,000
出售物業、廠房及設備淨損失	3,048	8,765
維修及保養	574,713	596,185
經營租賃租金	82,885	89,524
存貨跌價準備	4,299	107,643
物業、廠房及設備減值準備	—	73,104
應收款項減值準備	35,238	5,419
員工成本(包括董事酬金)	3,284,079	3,311,066
礦產資源補償費	357,008	476,716
可持續發展基金	1,145,143	1,048,356
其它費用	4,004,632	4,507,496
銷售成本，銷售、一般及管理費用總額	35,195,320	38,444,759

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

22 財務收入和財務費用

	截至6月30日止6個月	
	2013年 未經審核 人民幣千元	2012年 未經審核 (經重述) 人民幣千元
利息支出：		
— 銀行借款產生的利息支出	979,950	513,932
— 長期債券產生的利息支出	576,945	446,384
— 撥備產生的利息支出	22,122	22,258
銀行手續費	5,262	1,314
匯兌收益淨額	(103,637)	(17,091)
財務費用	1,480,642	966,797
減：於合資格資產中資本化的金額	(1,025,537)	(373,048)
財務費用總計	455,105	593,749
財務收入：		
— 銀行存款產生的利息收入	292,217	396,577
— 向關聯方貸款產生的利息收入	6,776	24,579
財務收入總計	298,993	421,156
淨財務費用	156,112	172,593

附註：

(a) 於合資格資產中資本化的金額為取得合資格資產而借入的資金有關的融資成本，該等借款的資本化率如下：

	截至6月30日止6個月	
	2013年 未經審核	2012年 未經審核
用於計算符合資本化條件融資成本的資本化率	6.14%-6.77%	5.68%-7.05%

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

23 所得稅費用

	截至6月30日止6個月	
	2013年 未經審核 人民幣千元	2012年 未經審核 (經重述) 人民幣千元
當期所得稅		
— 中國企業所得稅(附註(a))	1,121,606	1,747,638
遞延所得稅(附註17)	185,622	89,442
	1,307,228	1,837,080

附註：

- (a) 中國企業所得稅根據法定所得稅稅率25%計算得出。本集團2013年及2012年適用所得稅率為按照目前組成本集團的各公司根據有關中國所得稅規定確定的應納稅收入的25%計算，惟若干子公司根據有關中國稅務法規享受15%的稅收優惠。

24 每股盈利

截至2013年6月30日和2012年6月30日止6個月的基本每股盈利是根據本期間歸屬於本公司股東的淨利潤除以在本期間已發行的普通股股數13,258,663千股計算得出。

由於本公司在截至2013年6月30日和2012年6月30日止6個月沒有攤薄工具，所以攤薄的每股盈利等於基本每股盈利。

25 股利

	截至6月30日止6個月	
	2013年 未經審核 人民幣千元	2012年 未經審核 人民幣千元
股利		
— 2011年年終股利(附註(a))	—	2,851,145
— 2012年年終股利(附註(b))	2,784,319	—

附註：

- (a) 於2012年3月27日召開的會議上，董事會提議向本公司股東分派2011年年終股利人民幣2,851,145,000元(每股人民幣0.2150元)，每股股利根據截至2011年12月31日止仍在發行中的本公司的股份總數計算。該等股利分配於2012年5月25日在召開的股東大會上獲得批准，並已於2012年6月和7月全額支付予股東。
- (b) 於2013年5月13日，經年度股東大會批准，本公司按每股人民幣0.2100元宣派2012年度股利。截至2013年6月30日止六個月期間，本公司支付股利約人民幣2,784,319,000元。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

26 簡明合併中期現金流量表附註

(a) 將本期稅前利潤調整為經營活動產生的淨現金調節表

	截至6月30日止6個月	
	2013 未經審核 人民幣千元	2012 未經審核 (經重述) 人民幣千元
稅前利潤	5,205,984	7,362,128
調整：		
物業、廠房及設備		
— 折舊費用	2,466,127	1,968,338
— 出售損失淨額(附註21)	3,048	8,765
土地使用權、礦業權及無形資產		
— 攤銷支出	311,606	217,670
物業、廠房及設備減值準備(附註7)	—	73,104
應收款項減值準備	35,238	5,419
存貨減值準備	4,299	107,643
應佔聯營及合營公司利潤	(141,085)	(207,975)
匯兌收益淨額	(103,637)	(17,091)
利息收入	(298,993)	(421,156)
利息費用	553,480	609,526
股利收入	(2,346)	(6,435)
營運資金變動：		
存貨	(552,914)	(417,195)
應收賬款及應收票據	(2,106,453)	(2,620,970)
預付款項及其他應收款	96,298	(505,135)
應付賬款及應付票據	1,036,271	1,141,912
預提費用，預收賬款及其他應付款	(621,600)	(754,684)
受限制的銀行存款	302,739	(57,843)
員工福利撥備的減少	(31,659)	(4,869)
關閉、復墾及環境成本撥備的(減少)/增加	(7,765)	27,340
經營活動產生的現金流入淨額	6,148,638	6,508,492

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

27 或有負債

本集團為若干訴訟事項的被告人，亦為日常業務過程中產生的其他法律程序的原告人。儘管目前未能決定該等訴訟或其他法律程序的結果，管理層相信，所產生的任何責任將不會對本集團的財務狀況或經營業績構成重大不利影響。

28 承諾

(a) 資本承諾

本集團於資產負債表日已簽約但尚未發生的資本承諾如下：

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
物業、廠房及設備	24,792,549	18,725,052
其他	270,334	379,316
	25,062,883	19,104,368

(b) 經營租賃承諾—本集團為承租人

本集團根據不可撤銷經營租賃而須作出以下未來最低租賃付款的承諾：

	2013年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2012年 12月31日 經審核 人民幣千元
土地及物業：		
— 於1年內	122,663	126,211
— 於1年至5年內	285,164	314,828
— 於5年後	831,869	862,680
	1,239,696	1,303,719

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

28 承諾(續)

(c) 投資承諾

本公司與中煤集團於2012年8月21日簽訂了出資協議，約定共同設立中煤能源財務有限責任公司，已獲中國銀行業監督管理委員會批准。於2013年6月30日，本公司承諾投資額為27.3億元。

本公司與中國鐵路建設投資公司以及其他14家公司於2012年8月16日簽訂了發起人協議，約定共同出資設立蒙西華中鐵路股份有限公司。截至2013年6月30日，本公司已支付首期出資額1億元，以後年度承諾投資額為53億元。

29 重大關聯方交易

本集團與中煤集團產生了大量交易。就關聯方交易的披露而言，在可能的情況下，本集團已制定有助識別其客戶及供貨商的直接所有權架構的程序，以確定有關客戶及供貨商是否為關聯方。管理層相信其知悉的所有重大關聯方交易及餘額均已作出充分披露。

向關聯方銷售貨品及提供服務，均按國家規定的價格或也可給予其他客戶的價格進行。本集團認為此等銷售屬日常業務活動。

下文載有截至2012年及2013年6月30日止6個月的重大關聯方交易概要。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

29 重大關聯方交易(續)

(a) 關聯方交易

	截至6月30日止6個月	
	2013年 未經審核 人民幣千元	2012年 未經審核 (經重述) 人民幣千元
與母公司及母公司之子公司進行的交易		
綜合原料和服務互供(i)		
為生產材料和輔助服務而支付的費用	1,372,736	1,150,633
為社會和支持服務而支付的費用	37,660	49,125
提供生產材料和輔助服務而取得的收入	220,082	273,307
提供煤炭出口相關服務而取得的收入	10,259	26,346
煤礦建設和設計(ii)		
為煤礦建設和設計服務而支付的費用	2,758,512	2,047,282
物業租賃(iii)		
支付的租賃費用	42,907	37,621
土地使用權(iv)		
支付的租賃費用	30,810	30,810
煤炭供應(v)		
為煤炭供應而支付的費用	63,231	315,054
煤炭的出口及銷售(vi)		
為出口煤炭而支付的代理費	1,815	2,493
與合營企業進行的交易		
銷售及利息		
貸款取得的利息收入	6,776	24,579
銷售煤炭而取得的收入	45,459	59,141
採購貨物及服務		
採購材料	—	1,118
與聯營公司進行的交易		
銷售及提供的服務		
銷售煤炭而取得的收入	191,169	164,934
銷售機器及材料而取得的收入	48,252	2,314
租賃物業、廠房及設備取得的收入	62,845	128,283
採購貨物及服務		
採購材料及零部件	55,037	—
運輸服務	241,988	237,805

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

29 重大關聯方交易(續)

(a) 關聯方交易(續)

附註：

- (i) 本公司和中煤集團於2006年9月5日簽訂了《綜合原料和服務互供框架協議》。根據此協議，本公司和中煤集團之間相互提供材料和勞務。同時，本公司向中煤集團提供出口相關服務。該協議於2011年12月31日到期後，本公司與中煤集團進行了續簽，將協議有效期延至2014年12月31日。
- (ii) 本公司和中煤集團於2006年9月5日簽訂了一項《煤礦建設及設計框架協議》，該協議於2008年12月31日到期後，本公司與中煤集團續簽了協議，並將協議更名為《煤礦建設、煤礦設計及總承包服務框架協議》，該協議於2011年12月31日到期後，本公司與中煤集團再次續簽了協議，並將協議更名為《工程設計、建設及總承包服務框架協議》，該協議主要內容包括：
- 中煤集團向本公司提供工程設計、建設及總承包服務。
 - 中煤集團承攬本公司分包的工程。
 - 工程設計服務、建設服務及總承包服務均將採取公開招投標的方式確定服務提供方並確定價格。
 - 該協議有效期至2014年12月31日止。
- (iii) 本公司和中煤集團於2006年9月5日簽訂了一項《資產租賃框架協議》，根據此框架協議，本公司從中煤集團租賃若干位於中國境內的物業和房產以備正常的經營和輔助之用。該協議有效期為10年，自2006年8月22日起生效。
- (iv) 本公司和中煤集團於2006年9月5日簽訂了一項《土地使用權租賃框架協議》，根據此框架協議，本公司從中煤集團租賃若干土地以備正常的經營和輔助之用。該協議有效期為20年，自2006年8月22日起生效。
- (v) 本公司和中煤集團於2006年9月5日簽訂了一項《煤炭供應框架協議》，根據此框架協議，中煤集團將把所有從保留的煤礦中生產的煤炭產品專門提供給本公司，並承諾不出售任何這類煤產品給任何第三方。該協議於2011年12月31日到期後，本公司與中煤集團進行了續簽，將協議有效期延至2014年12月31日。
- (vi) 根據中國的法規，煤炭出口必須通過包括中煤集團在內的四家經授權企業進行。本公司通過2006年9月5日簽訂的《煤炭出口外銷委託代理框架協議》指定中煤集團為其煤炭產品的出口銷售代理。根據此協議，出口煤炭到除中國台灣市場之外的國家和地區的代理費用是每噸出口煤離岸價的0.7%，出口到中國台灣地區的代理費用是每噸出口煤離岸價的0.7%外加0.5美元/噸。該協議自2008年12月31日起生效，代理費每月支付。該協議於2011年12月31日到期後，本公司與中煤集團進行了續簽，將協議有效期延至2014年12月31日。

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

29 重大關聯方交易(續)

(a) 關聯方交易(續)

與其他國有企業進行的交易

除了與中煤集團及其附屬子公司、聯營公司和合營公司的交易，本集團與其他國有企業間也存在廣泛的交易。

截至2012年及2013年6月30日止6個月期間，本集團以下交易主要是與其他國有企業間進行：

- 銷售煤炭；
- 銷售機器及設備；
- 採購煤炭；
- 採購材料與零備件；
- 運輸服務；以及
- 存款與借款。

除上述交易外，本集團還與其他國有企業間存在(包括但不限於)以下交易：

- 租賃資產；

上述交易通常情況下按照本集團依據市場價格簽訂的合同執行。

	截至6月30日止6個月	
	2013年 未經審核 人民幣千元	2012年 未經審核 人民幣千元
關鍵管理人員報酬		
工資、津貼和其它福利		
— 董事和監事	1,000	1,144
— 其它關鍵管理人員	1,272	1,195
退休金供款		
— 董事和監事	36	32
— 其它關鍵管理人員	106	96

簡明合併中期財務信息附註

截至2013年6月30日止6個月
(除另有說明外，所有金額均以人民幣元為單位)

29 重大關聯方交易(續)

(b) 對關聯方的銀行擔保

	2013年 6月30日 未經審計 人民幣千元	2012年 12月31日 經審計 人民幣千元
對關聯方的銀行擔保		
— 聯營公司	3,266,756	1,523,566
— 合營公司	216,000	171,000
合計	3,482,756	1,694,566

30 期後事項

於2013年7月23日，本公司發行了面值為人民幣100元總額人民幣5,000,000,000元的公司債券並收到發行收入人民幣5,000,000,000元。此債券將於2020年7月25日到期時償還本金，債券採用單利按年計息，固定年利率為5.26%，利息於未來7年的每年7月25日支付。

公司法定中文名稱	中國中煤能源股份有限公司
公司法定中文名稱縮寫	中煤能源股份
公司法定英文名稱	China Coal Energy Company Limited
公司法定英文名稱縮寫	China Coal Energy
公司法定代表人	王安

公司董事會秘書情況

董事會秘書姓名	周東洲
董事會秘書聯繫地址	中國北京市朝陽區黃寺大街1號中國中煤能源股份有限公司董事會秘書處
董事會秘書電話	(8610)-82236028
董事會秘書傳真	(8610)-82256479
董事會秘書電子信箱	IRD@chinacoal.com

公司基本資料簡介

公司註冊地址、辦公地址	中華人民共和國北京市朝陽區黃寺大街1號
郵政編碼	100120
國際互聯網網址	http://www.chinacoalenergy.com
電子信箱	IRD@chinacoal.com
公司選定的信息披露報紙名稱	中國證券報、上海證券報、證券時報、證券日報
登載年度報告的中國證監會指定網站的網址	http://www.sse.com.cn
登載年度報告的香港聯合交易所指定網站的網址	http://www.hkex.com.hk
公司年度報告備置地點	中國北京市朝陽區黃寺大街1號中國中煤能源股份有限公司董事會秘書處

公司股票簡況

股票種類	股票上市交易所	股票簡稱	股票代碼	變更前股票簡稱
A股	上海證券交易所	中煤能源	601898	
H股	香港聯合交易所有限公司	中煤能源	01898	

公司授權代表	楊列克、周東洲
公司秘書	周東洲

公司資料

其它有關資料

公司首次註冊日期	2006年8月22日
公司首次註冊地點	中華人民共和國北京市朝陽區黃寺大街1號
公司變更註冊日期	2010年6月28日
公司變更註冊地點	未發生變更
企業法人營業執照註冊號	100000000040475
稅務登記號碼	京稅證字110105710934289
組織機構代碼	71093428-9

公司聘請的會計師事務所情況

公司聘請的境內會計師事務所名稱	普華永道中天會計師事務所(特殊普通合夥)
公司聘請的境內會計師事務所辦公地址	中華人民共和國上海市盧灣區湖濱路202號 企業天地2號樓普華永道中心11樓
公司聘請的境外會計師事務所名稱	羅兵咸永道會計師事務所
公司聘請的境外會計師事務所辦公地址	香港中環太子大廈22層

公司聘請的法律顧問情況

公司聘請的境內法律顧問名稱	北京市嘉源律師事務所
聯繫地址	中國北京市西城區復興門內大街158號遠洋 大廈407室
公司聘請的境外法律顧問名稱	歐華律師事務所
聯繫地址	香港中環皇后大道15號置地廣場公爵大廈17層

境內外股份過戶登記處

A股股份過戶登記處	中國證券登記結算有限責任公司上海分公司
聯繫地址	中國上海市浦東新區陸家嘴東路166號中國 保險大廈36樓
H股股份過戶登記處	香港中央證券登記有限公司
聯繫地址	香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓 1712至1716室

除文義另有所指，本年報內下列詞彙具有以下含義：

A股	指	經中國證監會批准，向中國境內投資者發行，在上海證券交易所上市，以人民幣交易的普通股股票
《公司章程》	指	指本公司於2006年8月18日創立大會通過的、經國家有關部門批准並經不時修訂補充的公司章程
本公司董事會、董事會	指	中國中煤能源股份有限公司董事會
中煤集團	指	中國中煤能源集團有限公司，本公司控股股東
中煤華晉公司	指	山西中煤華晉能源有限責任公司
公司網站	指	www.chinacoalenergy.com
中國證監會、證監會	指	中國證券監督管理委員會
大屯礦區	指	位於江蘇省的煤礦區，由姚橋、孔庄、徐庄和龍東煤礦組成，由上海能源公司經營
大中公司	指	大同中煤出口煤基地建設有限公司
董事	指	本公司董事，包括所有執行、非執行以及獨立非執行董事
東坡公司	指	山西中煤東坡煤業有限公司
H股	指	本公司股本中每股面值1.00元的境外上市外資股，以港幣認購並在香港聯交所上市交易
龍化集團	指	中煤黑龍江煤炭化工(集團)有限公司
聯交所	指	香港聯合交易所有限公司
聯交所網站	指	www.hkexnews.hk
聯交所上市規則	指	香港聯合交易所有限公司證券上市規則

釋義

華晉焦煤公司	指	華晉焦煤有限責任公司
進出口公司	指	中國煤炭進出口公司
南梁公司	指	陝西南梁礦業有限公司
國家發改委	指	國家發展和改革委員會
平朔公司	指	中煤平朔集團有限公司
平朔礦區	指	位於山西省的煤礦區，主要由安太堡露天礦及井工礦、安家嶺露天礦及井工礦、井東礦、東露天礦組成
元	指	人民幣元
陝西公司	指	中煤陝西榆林能源化工有限公司
上海能源公司	指	上海大屯能源股份有限公司
股份	指	本公司普通股，包括A股及H股
股東	指	本公司股東，包括A股持有人及H股持有人
朔中公司	指	朔州中煤平朔能源有限公司
上交所	指	上海證券交易所
上交所上市規則	指	上海證券交易所股票上市規則
上交所網站	指	www.sse.com.cn
唐山溝公司	指	山西中新唐山溝煤業有限責任公司
本集團、本公司、 公司、中煤能源	指	中國中煤能源股份有限公司，除文內另有所指，亦包括其所有子 公司
中天合創公司	指	中天合創能源有限責任公司





地址：中國北京市朝陽區黃寺大街1號
郵編：100120
電話：(010) 82236028
傳真：(010) 82256484
網址：WWW.CHINACOALENERGY.COM